Regionale Informationen und Verbrauchertipps

STADTSPIEGEL

Unabhängig, kostenlos und alle 14 Tage neu

0 53 32/9 68 63 · info@stadtspiegel24.de · www.stadtspiegel24.de · 28. Jahrgang · Ausgabe 24/21 · Sonnabend, 4. Dezember 2021

Vermittlung
Autohaus Osterwieck in Schöppenstedt
Neue Straße 33 · Tel.: 0 53 32/94 76 89
EU-Neuwagen der Marken VW, Škoda, Seat
Neu- und Gebrauchtwagen
EU-Neuwagen
Dienstwagen
Jahreswagen

„Äpfel und Birnen saftig knackig“
Halbhuber
Täglich Weihnachtsbäume zum selber Sägen und ab dem 10. Dezember gesägte Bäume am Hof.
Der Hofladen in Evessen ist von:
Montag bis Samstag von 9 bis 18 Uhr
Sonntag von 10 bis 17 Uhr geöffnet
Im Hofladen | Am Borrwege 5 | 38173 Evessen
Ihr Obsthof | Familie Halbhuber | Telefon 0 53 33/4 49
www.obsthof-halbhuber.de

Gärtnerei Arendts macht Platz für ein neues Alten- und Pflegeheim

Die über 200 Jahre andauernde Betriebsgeschichte der Gärtnerei Arends in der Neuen Straße in Schöppenstedt geht noch im Dezember dieses Jahres zu Ende. Nach langen Überlegungen und familieninternen Gesprächen hat sich Inhaber Hans-Peter Arendts, der den Traditionsbetrieb in sechster Generation führt, dazu entschieden, das Grundstück der gesamten Gärtnerei zu verkaufen und damit Platz für ein neues Kapitel auf dem Gelände zu schaffen. Entstehen wird dort in naher Zukunft ein modernes Alten- und Pflegeheim mit Platz für insgesamt 80 Betten.

Schöppenstedt

Erstklassige Qualität, eine umfangreiche Angebotsvielfalt sowie kompetenter und freundlicher Service – nur drei Gründe, warum die Gärtnerei Arendts für viele Menschen aus der Elmstadt und den umliegenden Gemeinden stets ein beliebter Anlaufpunkt beim Kauf von Blumen und Pflanzen war. Rund 1000 Stammkunden führt Gärtnerei-Inhaber Hans-Peter Arendts in seiner Kartei, viele davon besuchten bereits vor seiner Betriebsübernahme im Jahr 1995 das Geschäft regelmäßig.

»In der langen Geschichte unseres Betriebes sind zahlreiche enge und auch generationsübergreifende Verbindungen zu unseren Kunden entstanden. Dieses vertrauensvolle Miteinander war in unserer langen Betriebsgeschichte von Anfang an ein wichtiger Eckpfeiler, der besonders im ländlichen Raum von großer Bedeutung ist, um erfolgreich bestehen zu können«, so der 59 Jahre alte Dipl.-Ingenieur für Gartenbau, der sich getreu der Philosophie, für die der Name Arendts in Schöppenstedt steht, bei jedem seiner Stammkunden mit einem persönlichen Brief verabschiedete, bevor sich die Türen der Gärtnerei Arendts Ende des Jahres für immer schließen werden.

Noch bis zum 24. Dezember steht den Kunden der Gärtnerei das volle Sortiment in gewohnter Qualität zum Kauf zur Verfügung. Zudem läuft bis zu diesem Datum der Ausverkauf der Hartware zu Schnäppchenpreisen.

Anfang 2022 erfolgt dann die Übergabe des Geländes an einen privaten Betreiber aus Hamburg, der dort noch im selben Jahr mit dem Bau eines modernen Alten- und Pflegeheims mit 80 Betten, eigener Küche für die Bewohner sowie diversen Veranstaltungsflächen beginnen will. Der Bauplan dafür wurde von der Stadt Schöppenstedt bereits genehmigt.

Hans-Peter Arendts betrachtet die Entwicklungen mit gemischten Gefühlen und erklärt, welche Gründe genau ihn zum Verkauf seines Gärtnerei-Grundstücks bewogen haben. »Das Kapitel der Gärtnerei komplett zu beenden, ist natürlich nicht einfach, allerdings war der gewählte Weg wohlüberlegt. Bereits im Jahr 2013 hatten wir ein Familiengespräch mit unseren vier Töchtern, bei dem es um eine mögliche Übernahme der Gärtnerei ging. Schon da zeichnete sich ab, dass meine Töchter andere Wege gehen möchten und ein weiterer Generationswechsel nicht zustande kommen wird. Im selben Jahr verkauften wir dann bereits ein Teil unseres Geländes, wo wenig später der Wohnpark ›Stufenlos‹ errichtet wurde«, berichtet Arendts, der an dem Projekt »Stufenlos« als Gesellschafter beteiligt ist und sich nach der Schließung seiner Gärtnerei in einem neu eingerichteten Büro in der Bahnhofstraße 18 hauptverantwortlich um Verwaltungsaufgaben rund um den Wohnpark mit mehr als 20 Bungalows kümmern wird.

Noch bis zum 24. Dezember wird Inhaber Hans-Peter Arendts in seiner Gärtnerei noch Kunden begrüßen. Anschließend schließt der Traditionsbetrieb für immer seine Türen, und ein neues Alten- und Pflegeheim wird auf dem Gelände errichtet Foto: Nickel

Nicht nur wegen seiner positiven Erfahrungen mit diesem Projekt, sondern auch aufgrund einiger weiterer Aspekte ist Arendts trotz einiger Wehmut im Reinen mit seiner jetzigen Entscheidung zum kompletten Verkauf. »Ich bin froh, für das gesamte Gelände eine so sinnvolle und nachhaltige Nutzung gefunden zu haben. Zwischen dem Wohnpark ›Stufenlos‹ und dem geplanten Alten- und Pflegeheim entstehen ganz bestimmt wertvolle Synergieeffekte und natürlich auch zahlreiche neue Arbeitsplätze. Gleichzeitig bleiben mit dem Erhalt des alten Gärtnereihauses, das denkmalgeschützt ist, und der Straße ›Alte Gärtnerei‹ wertvolle Erinnerungen an unseren Traditionsbetrieb erhalten«, erklärt Arendts, der alle seine Mitarbeiter in eine Weiterbeschäftigung vermitteln konnte und sich darauf freut, bis zum 24. Dezember noch viele Kunden in seinem Geschäft begrüßen zu dürfen.

Sebastian Nickel

Der Familienbetrieb im Jahr 1966…

… und heute

Gartenbau Gebrüder Schmidt
Täglicher Verkauf in der Gärtnerei!
Ihr Weihnachtsbaum aus unserer Region.
Gartenbau Gebrüder Schmidt
Berliner Straße 25
38154 Königslutter
Tel. 05353/ 4785
www.schmidt-garten.de
www.elmtanne.de
Frischer geht‘s nicht: Selberschlagen
am 3. & 4. Adventswochenende
in unserer Plantage zwischen Räbke und Frellstedt
Verkauf in Schöppenstedt
REWE-Parkplatz vom 10.12. bis 20.12.
Elm Tanne

FAHRERLEBNIS TRIFFT EFFIZIENZ.
ERLEBEN SIE DIE SKYACTIV-TECHNOLOGIE IM MAZDA CX-30.
mazda
Kraftstoffverbrauch im Testzyklus: innerorts 5,8 l/100 km, außerorts 4,5 l/100 km, kombiniert 4,9 l/100 km. CO2-Emission kombiniert: 110 g/km. CO2-Effizienzklasse: A+
JETZT PROBEFAHREN
AUTOHAUS PISKE GMBH
DER MAZDA HÄNDLER VON WOLFENBÜTTEL
Ahlumer Str. 86 · 38302 Wolfenbüttel · Tel. 05331-97020

Apotheke Schöppenstedt
Kapellenstr.
Actien-Zucker-fabrik
ALDI
Neue Str.
L290
Ärztehaus 1E
Bahnhof Schöppen-stedt
Parkplätze vor der Apotheke
Apotheke Schöppenstedt Neue Str. 1E
38170 Schöppenstedt
Apotheker Volker Seybold e.K.
Mo. - Fr. 8.00 h - 19.00 h Sa. 9.00 h - 13.00 h
Tel.: 0 53 32/17 77 · Fax: 0 53 32/9 36 68 74

Scholz
www.teppich-scholz.de
45 Jahre 1971-2016
☎ 0 53 52 - 27 27
FARBEN TAPETEN BODENBELÄGE
TEPPICHVERLEGUNG
45,- €
lose im privaten Wohnbereich
Beim Kauf eines Teppichbodens
Lieferung GRATIS
SCHÖNINGEN • WEINBERGSTRASSE 1

Scheiben-Doktor.de
Reparatur & Austausch powered by Carglas
Scheiben-Doktor Wolfenbüttel
Inh. André Gregus
Adersheimer Str. 85a
Telefon 05331 31584

SCHREIBEN SIE UNS
info@stadtspiegel24.de

Mein schöner Garten 2021
Bestellen Sie Ihre Blumen vor.
www.isensee-gartenbau.de

Glaserei und Gebäudereinigung Reineke
Verglasungen • Glas- und Fensterreinigung
Reparaturen • Bildereinrahmung
Zentralruf Tel. 0 53 52/24 48
für Schöningen, Königslutter, Helmstedt, Schöppenstedt

Regionale Informationen und Verbrauchertipps

STADTSPIEGEL

Unabhängig, kostenlos und alle 14 Tage neu

0 53 32/9 68 63 · info@stadtspiegel24.de · www.stadtspiegel24.de · 28. Jahrgang · Ausgabe 24/21 · Sonnabend, 4. Dezember 2021

Vermittlung
Autohaus Osterwieck in Schöppenstedt
Neue Straße 33 · Tel.: 0 53 32/94 76 89
EU-Neuwagen der Marken VW, Škoda, Seat
Neu- und Gebrauchtwagen
EU-Neuwagen
Dienstwagen
Jahreswagen

3-G-Regelung im Rathaus auch für Besucher

Mit der Änderung des Infektionsschutzgesetzes hat der Bund die Corona-3-G-Regelung am Arbeitsplatz eingeführt. Seit dem 24. November dürfen nur noch Geimpfte, Genesene und Getestete an ihren Arbeitsplatz. Diese 3-G-Regelung gilt seit dem 29. November auch für Besucher der Stadtverwaltung von Königslutter, teilt Bürgermeister Aleander Hoppe mit. Zudem ist auch wieder eine Terminvereinbarung nötig.

Königslutter

Besucher haben nun vor Betreten der Stadtverwaltung ihren Impf- oder Genesenenstatus nachzuweisen. Dies kann durch den Impfausweis oder per QR-Code geschehen. Alternativ dazu kann auch ein negativer PCR- oder Antigen-Test vorgelegt werden. Die Antigen-Tests müssen von einer zertifizierten Teststelle stammen. Ein Selbsttest zu Hause genügt nicht. Eine Liste über alle Teststellen im Landkreis Helmstedt finden Sie auf www.helmstedt.de. Die Tests in den Testzentren sind durch die auf Bundesebene wieder eingeführten sogenannten Bürgertests für alle Bürger kostenlos.

Die aktuelle Entwicklung der Coronasituation und die räumlichen Gegebenheiten in den einzelnen Verwaltungsgebäuden machen es zudem erneut erforderlich, dass zum Schutz der Besucher sowie der Beschäftigten in den Verwaltungsgebäuden der Stadt Königslutter grundsätzlich die Dienstleistungen nur nach individueller Terminvereinbarung (telefonisch oder per E-Mail) angeboten werden können.

Soforttermine sind bei Verfügbarkeit der Beschäftigten möglich. An den Zugängen der Rathausgebäude sowie im Eingangsbereich des Rathauses 1 hängen entsprechende Listen mit den Durchwahlnummern aus. Diese sind auch auf www.koenigslutter.de zu finden. Falls potenziellen Besuchern keine persönlichen Kontaktdaten vorliegen, können sich diese unter stadt@koenigslutter.de an die Verwaltung wenden.

Weiterhin weist die Stadt darauf hin, dass jede Person beim Besuch der Verwaltungsgebäude verpflichtet ist, eine medizinische Mund-Nasen-Bedeckung zu tragen.

Des Weiteren wurde das Stadt- und Jugendhaus bis auf Weiteres geschlossen. Die pädagogische Arbeit im Rahmen von Alltagsbewältigung wird online angeboten. Öffentliche Stadt- und Domführungen sind gleichfalls ausgesetzt. In den Museen gilt die 2-G-Regel. Führungen können bis auf Weiteres nicht mehr stattfinden. Vom 13. Dezember bis zum 3. Januar sind die Museen der Stadt geschlossen.

Bürgermeister Alexander Hoppe weist auf die neuen Regelungen für den Besuch der Stadtverwaltung hin

Königslutter

Nach dem Motto »Die Hoffnung stirbt zuletzt« hatte der FSV Elm-Lappwald in den Sommerferien 2020 und 2021 gehandelt und der Coronapandemie getrotzt. Trotz vieler Einschränkungen und Auflagen konnte auch in diesen beiden Jahren die beliebte Ferienfreizeit »Grömitz/Lensterstrand« stattfinden. Und trotz steigender Coronazahlen hofft der FSV Elm-Lappwald, auch im Sommer 2022 wieder mit den Kindern und Jugendlichen nach Lenste fahren zu können. Wie seit mehr als 50 Jahren findet das Zeltlager in den ersten beiden Wochen der Sommerferien mit altbewährtem Konzept und erfahrenen Betreuern statt. Die Kosten für An- und Abfahrt, Vollverpflegung und die Fahrt in den Hansapark betragen wie in den vergangenen Jahren 349 Euro. Die Ferienmaßnahme wird vom 16. bis 30. Juli durchgeführt und ist geeignet für Kinder und Jugendliche im Alter von zwölf bis 17 Jahren (jüngere Kinder auf Anfrage). Wie immer sind Spiel, Spaß, Spannung und Action angesagt. Auch viele außergewöhnliche und spontane Aktionen werden für kurzweilige zwei Wochen sorgen, und selbstverständlich stehen auch – wie alle Aktionen auf freiwilliger Basis – die beliebten Tages- bzw. Halbtagesfahrten wieder auf dem Programm. Und nach dem guten Zuspruch der vergangenen Jahre wird es auch 2022 wieder freies WLAN in den Zelten geben. Nähere Informationen und die Möglichkeit zur Anmeldung gibt es auf www.fsvel.de, auf www.facebook.com/fsv.elm.lappwald und bei Carsten Bormann unter 0172/5434647.

Königslutter

Radlader entwendet

Einen Radlader der Marke Wacker WL 18 haben Unbekannte von einer Baustelle an der Landesstraße 290 entwendet. Der dadurch entstandene Schaden beläuft sich auf 20 000 Euro. Mit dem Radlader verschwand diverses Zubehör, darunter Anbauteile des Radladers wie eine Molle, eine Palettengabel und ein Erdbohrer. Der Tatort befindet sich außerhalb von Königslutter auf dem Gelände des »Pumpenhauses an der Lutterquelle«. Nach polizeilichem Kenntnisstand verschwand der Radlader zwischen Sonntag, dem 28. November, um 12 Uhr und dem folgenden Montag um 7.45 Uhr. Die Polizei ist sich sicher, dass die Diebe mit einem größeren Fahrzeug mit Anhänger oder Tieflader unterwegs gewesen sein müssen, um den Radlader abtransportieren zu können. Hinweise nimmt das Polizeikommissariat in Königslutter unter 05353/94105-0 entgegen.

team energie Helmstedt
team bau · energie
HEIZÖL · DIESEL · ADBLUE · ERDGAS · STROM · PELLETS · SCHMIERSTOFFE
Emmerstedter Str. 16a | 38350 Helmstedt | Tel 05351 31377
Wir machen's möglich! www.team.de

Schloß Schöningen
Restaurant • Cafe • Biergarten • Hotel • Saal
ab sofort: alle Speisen zum Abholen oder Mitnehmen!
Samstags ➲ Steak-Tag: je 15,90 €
Sonntags ➲ Schnitzel-Tag: je 12,50 €
Burgplatz 1 • 38364 Schöningen
☎ 0 53 52-90 75 90 • ✉ principale@t-online.de

Gartenbau Gebrüder Schmidt
Täglicher Verkauf in der Gärtnerei!
Ihr Weihnachtsbaum aus unserer Region.
Gartenbau Gebrüder Schmidt
Berliner Straße 25
38154 Königslutter
Tel. 05353/ 4785
www.schmidt-garten.de
www.elmtanne.de
Frischer geht's nicht: Selberschlagen
am 3. & 4. Adventswochenende
in unserer Plantage zwischen Räbke und Frellstedt
Verkauf in Schöppenstedt
REWE-Parkplatz vom 10.12. bis 20.12.

Das BadeLand passt unter jeden Weihnachtsbaum
Verschenken Sie eine gute Zeit.
Gutscheine erhalten Sie im Onlineshop
www.badeland-wolfsburg.de
Bade Land Wolfsburg

Mein schöner Garten 2021
Bestellen Sie Ihre Blumen vor.
www.isensee-gartenbau.de

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Dachdecker und Zimmerer (m/w/d).
Jaggi Holzbau
Zimmerermeister und Betriebswirt
Ringstraße 10
38384 Gevensleben
OT Watenstedt
Tel.: 0 53 54-7 59 28 40
jaggiholzbau@gmx.de
www.jaggi-holzbau.de
■ Dachstühle
■ Dacheindeckung
■ Fachwerkbau & -sanierung
■ Baudenkmalpflege
■ Fassadenbekleidung
■ Balkone, Terrassen, Carports
■ Trockenbau & Innenausbau
■ Einbau von Fertigelementen
■ Modernisierung nach EnEV
■ Reparaturen
■ Beratung & Planung

Aktivierende Pflege pro III. Lebensphase in Königslutter/Langeleben
MDK-Benotung A
ANDERS • BESSER • EINFACH GUT
keine Hilflosigkeit, keine Langeweile, keine Einsamkeit
Für Menschen mit demenziellen Erkrankungen bieten wir speziell auf den Einzelnen abgestimmte tagesstrukturierende Angebote.
Wir sind Corona-FREI
• Alltagsbegleitung § 53c – Betreuung
• qualifizierte individuelle Pflege
• fachärztliche Betreuung
• Sturzprävention
• Wellness für Senioren, z. B. Wohlfühlbäder/Wohlfühltag
• Snoezeln/Reiki
• Tierhaltung möglich
• Tierstreichelstunden
• im Haus: Friseur und med. Fußpflege
• wir kochen selber – hauseigene Küche
• Veranstaltungen, Ausflüge Festivitäten jeglicher Art (Modenschau, Sommerfest)
• Selbstgestaltung der Räumlichkeiten
Vertragspartner der Kranken- und Pflegekassen, KZP + Verhinderungspflege
Wir wünschen allen Bewohnern, Angehörigen und Freunden eine angenehme Adventszeit.
Seniorenheimat Langeleben
Alten- und Pflegeheim Monika Röttger
Langeleben 1 • 38154 Königslutter
Tel: 0 53 53/80 44 • Fax: 0 53 53/82 19
koenigslutter@seniorenheimat-langeleben.de
www.seniorenheimat-langeleben.de

Glaserei und Gebäudereinigung Reineke
Verglasungen • Glas- und Fensterreinigung
Reparaturen • Bildereinrahmung
Zentralruf Tel. 0 53 52/24 48
für Schöningen, Königslutter, Helmstedt, Schöppenstedt

Meyer Menü liefert lecker
Mittagessen täglich frisch gekocht
Neukunden Aktion -20%* jetzt probieren
*Unseren Menüplan finden Sie in dieser Zeitung.

handelswerbung24.com
Clever ist, wer es selber macht …
Für Einzelhändler! Plakate und Prospekte „EINFACH“ selbst erstellen.
www.handelswerbung24.com

Regionale Informationen und Verbrauchertipps

STADTSPIEGEL

Unabhängig, kostenlos und alle 14 Tage neu

0 53 32/9 68 63 · info@stadtspiegel24.de · www.stadtspiegel24.de · 28. Jahrgang · Ausgabe 24/21 · Sonnabend, 4. Dezember 2021

Vermittlung

Autohaus Osterwieck in Schöppenstedt

Neue Straße 33 · Tel.: 0 53 32/94 76 89

EU-Neuwagen der Marken VW, Škoda, Seat

Neu- und Gebrauchtwagen
EU-Neuwagen
Dienstwagen
Jahreswagen

Doch kein Weihnachtsmarkt auf dem Schlosshof

Der Schöninger Weihnachtsmarkt, der eigentlich vom 9. bis 12. Dezember auf dem Hof des Schöninger Schlosses stattfinden sollte, wurde zum Bedauern der Organisatoren aufgrund der aktuellen Coronalage abgesagt.

Schöningen

»Wir haben versucht, alle notwendigen Vorkehrungen zu treffen, um den Weihnachtsmarkt möglichst sicher zu gestalten. Dennoch ist es angesichts der immer weiter steigenden Zahlen die einzig richtige Entscheidung, den Markt auch in diesem Jahr abzusagen«, begründet Frank Schulze, der Vorsitzende der Schöninger Werbegemeinschaft, die Absage. Zudem könne man nicht sicherstellen, dass im Falle des Einsetzens der 2-G-Plus-Regelung genügend Tests beschafft werden können, um die erforderlichen Maßnahmen zu erfüllen und einen reibungslosen Ablauf zu gewährleisten.

Der Verein bedauert die Entscheidung sehr, erhält dafür aber auch die Rückendeckung der Stadt. »Auch wenn wir den Schlosshof gerne in weihnachtlichem Glanz gesehen hätten, befürworten wir die Absage und halten sie für richtig«, so Bürgermeister Malte Schneider.

»Wir hoffen sehr, dass es im nächsten Jahr wieder anders aussieht und der Weihnachtsmarkt dann nach zwei Jahren Pause wieder stattfinden kann«, berichtet Vorsitzender Schulze weiter. Zudem will der Verein schon bald in die Planungen für das nächste Jahr einsteigen. Je nach Pandemiegeschehen sollen spätestens im Sommer wieder Veranstaltungsformate durchgeführt werden, um die Stadt zu beleben.

Wird auch in diesem leider nicht stattfinden: der Schöninger Weihnachtsmarkt

Erfolgreicher Sponsorenlauf für Straßenkinder

Im Rahmen einer Videokonferenz erfolgte die offizielle Übergabe des Spendenerlöses aus dem diesjährigen Sponsorenlauf am Schöninger Gymnasium Anna-Sophianeum, der sich auf stolze 14 319,08 Euro beläuft und dem Straßenkinderprojekt »Turma do Flau« in Brasilien zugutekommen soll.

Schöningen

Mitglieder der Schülervertretung hatten dabei die Möglichkeit, live einen Blick in das Projekt »Turma do Flau« in der brasilianischen Millionenstadt Recife zu werfen. Dort war es zur Ortszeit gerade 8 Uhr morgens, und viele Kinder des Projektes fanden sich ein, um den Schülern einen Einblick in die verschiedenen Bereiche zu geben und etwas über die Arbeit im Projekt zu berichten. Schwester Aurietta, die Leiterin des Projektes, bedankte sich zu Beginn von Herzen für die stetige Unterstützung und Solidarität, die sie vom Gymnasium Anna-Sophianeum schon so lange erhalten. Die Kinder und Jugendlichen des Projektes hatten zudem besondere Beiträge vorbereitet, die sie mit Stolz vorführen konnten. Eine ehrenamtliche Lehrerin zeigte den Schöningern einen Klassenraum, in dem Nachhilfe erteilt wird, um die Kinder in ihren schulischen Leistungen zu unterstützen. Eine Gruppe präsentierte extra einstudierte Lieder mit Gesang und Instrumentalbegleitung. Die musikalische Förderung hat ebenfalls einen großen Stellenwert.

Einige Frauen aus der Favela, deren Kinder »Turma do Flau« besuchen, erzählten über ein neugegründetes Projekt, das ihnen mit Unterstützung aus Deutschland ermöglicht, selbst hergestellte Produkte auf Märkten zu verkaufen und so ihre Familien zu unterstützen. Der Rundgang durch die Räumlichkeiten des Projektes zeigte auch den Speisesaal, in dem gerade Kinder ihr Frühstück erhielten, bevor sie zur Schule gehen. Nach der Schule erhalten sie dort ebenfalls wieder eine warme Mahlzeit, die zu Hause oft nicht möglich ist.

Im Anschluss führte eine Gruppe noch einen Tanz auf, und einige Jugendliche berichteten von ihren Erfahrungen im Projekt und wie ihr Leben sich dadurch verändert hat. Auch wenn die technischen Voraussetzungen in Brasilien stellenweise eine etwas holperige Übertragung verursachten, war doch größtenteils eine warme, herzliche und zutiefst dankbare Freude bei allen Beteiligten erkennbar, die mit viel Stolz ihre Arbeit vorstellten und von Herzen kommende Grüße an die »Freunde für immer« nach Deutschland sendeten.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Dachdecker und Zimmerer (m/w/d).

Jaggi Holzbau
Zimmerermeister und Betriebswirt
Ringstraße 10
38384 Gevensleben
OT Watenstedt
Tel.: 0 53 54-7 59 28 40
jaggiholzbau@gmx.de
www.jaggi-holzbau.de

- Dachstühle
- Dacheindeckung
- Fachwerkbau & -sanierung
- Baudenkmalpflege
- Fassadenbekleidung
- Balkone, Terrassen, Carports
- Trockenbau & Innenausbau
- Einbau von Fertigelementen
- Modernisierung nach EnEV
- Reparaturen
- Beratung & Planung

Schloß Schöningen
Restaurant • Cafe • Biergarten • Hotel • Saal

ab sofort: alle Speisen zum Abholen oder Mitnehmen!

Samstags ➲ Steak-Tag: je 15,90 €
Sonntags ➲ Schnitzel-Tag: je 12,50 €

Burgplatz 1 • 38364 Schöningen
☎ 0 53 52-90 75 90 • ✉ principale@t-online.de

Dachdeckermeister Andreas Drube
Dachrinnen - Dachrinnen - Dachrinnen
Super Qualität aus Meisterhand
Kostenvoranschlag natürlich kostenlos
Tel. 05352- 9062290 oder 0151-21781291 • Mail: dachhilfe@freenet.de

Glaserei und Gebäudereinigung Reineke
Verglasungen • Glas- und Fensterreinigung
Reparaturen • Bildereinrahmung
Zentralruf Tel. 0 53 52/24 48
für Schöningen, Königslutter, Helmstedt, Schöppenstedt

Mein schöner Garten 2021
Bestellen Sie Ihre Blumen vor.
www.isensee-gartenbau.de

Dein Reisebüro in Schöningen
Ferien-Center am Elm
Niedernstraße 18
Tel.: 0 53 52/93 77 09
FRAG DEIN REISEBÜRO
Inh.: Bernd Hellwig
www.Hellwigreisen.de
E-Mail: Hellwigreisen@web.de

Ostsee – Weissenhäuser Strand — Wellness-Tipp 4 Nächte
Weissenhäuser Strand - Strandhotel ****
Übernachtung mit Frühstück
z. B. am 1.5.2022 — p. P. ab 279,- €

Polen – Swinemünde — Wellness-Tipp 5 Nächte
Hilton Swinoujscie Resort & Spa *****
Übernachtung mit Frühstück
z. B. am 8.5.2022 — p. P. ab 299,- €

Polen – Swinemünde — Wellness-Tipp 5 Nächte
Radisson Blu Resort, Świnoujście *****
Übernachtung mit Frühstück
z. B. am 1.5.2022 — p. P. ab 289,- €

Ostsee – Grömitz — Sommerferien 1 Woche
Zur Schönen Aussicht ***
Familienzimmer für 4 Personen inkl. Frühstück
z. B. am 15.7.2022 — p. P. ab 314,- €

Ostsee – Grömitz — Sommerferien 1 Woche
Carat Residenz ****
Appartement für 4 Personen inkl. Frühstück
z. B. am 15.7.2022 — p. P. ab 362,- €

Ostsee – Heringsdorf — Sommerferien 1 Woche
Waldesru Villa ****
Appartement für 4 Personen inkl. Frühstück
z. B. am 7.8.2022 — p. P. ab 330,- €

Mallorca – Cala Millor — Mandelblüte 1 Woche
allsun Hotel Bahía del Este ****
ab BER/Hannover/Leipzig, z. B. am 11.2.2022
All inklusive — p. P. ab 493,- €

Dom. Republik – Bayahibe — 14 Tage
Viva Wyndham Dominicus Palace ****
ab Frankfurt, z. B. am 18.5.2022
All inklusive — p. P. ab 1392,- €

Malediven – Alif Alif (Nord Ari) Atoll — 10 Tage
Ellaidhoo Maldives by Cinnamon ****
ab BER/Han./Lzg./Frankf., z. B. am 5.5.2022
All inklusive — p. P. ab 1695,- €

Tansania – Sansibar — Zur besten Jahreszeit! 14 Tage
TUI BLUE Bahari *****
ab BER/Hannover/Leipzig, z. B. am 15.6.2022
All inklusive — p. P. ab 1889,- €

Kapverden – Boavista — 14 Tage
Iberostar Boa Vista *****
ab BER/Hannover/Leipzig, z. B. am 3.5.2022
All inklusive — p. P. ab 1299,- €

Ostsee – Markgrafenheide — Sommerferien 1 Woche
Camping- und Ferienpark Markgrafenheide ***
Ferienhaus für 4 Personen
z. B. am 15.7.2022 — p. P. ab 217,- €

Ostsee – Insel Rügen/Sellin — Sommerferien 1 Woche
Villa Stolzenfels ***
Appartement für 4 Personen
z. B. am 16.7.2022 — p. P. ab 199,- €

Ostsee – Insel Rügen/Binz — Sommerferien 1 Woche
IFA Rügen Hotel & Ferienpark ***
Appartement für 4 Personen
z. B. am 6.8.2022 — p. P. ab 269,- €

Ostsee – Insel Fehmarn — Sommerferien 1 Woche
IFA Fehmarn Hotel & Ferien-Centrum ***
Appartement für 4 Personen
z. B. am 15.7.2022 — p. P. ab 159,- €

Nordsee – Burhave — Sommerferien 1 Woche
Ferienpark "Am Meer" ***
Bungalow für 4 Personen
z. B. am 5.8.2022 — p. P. ab 149,- €

Ostsee – Heiligenhafen — Sommerferien 1 Woche
Ferienpark Heiligenhafen ***
Appartement für 4 Personen
z. B. am 16.7.2022 — p. P. ab 170,- €

Wir suchen ab sofort für Evessen Unterstützung im Verkauf.
In Teilzeit oder auf 450-Euro-Basis.

Party-Service
der
Landschlachterei
RÖMMLING

Der Frische wegen
aus eigener Schlachtung

Hauptstraße 5 – 38173 Evessen
Telefon 05333/210
Markt 7 – 38170 Schöppenstedt
Telefon 05332/9464550

Für unsere Suppenkasper – Suppentag:
9. Dezember: Weiße-Bohnen-Suppe
16. Dezember: Nudelsuppe

www.landschlachterei-roemmling.de

Bäckerei
Konditorei
Garbe
...sagenhaft gut!
zwischen Elm
und Asse
Am Backhaus 1 • 38170 Ampleben • Telefon 0 53 32 / 10 38
Bahnhofstraße 2 • 38170 Schöppenstedt • Telefon 0 53 32/26 16

Glindemanns
Landei
Frische Eier aus
dem Hühnermobil
Durchgehend
geöffnet
Hof Glindemann
Im Dorfe 5 | Volzum
www.hof-glindemann.de

Mein schöner Garten 2021
Bestellen Sie Ihre Blumen vor.
www.isensee-gartenbau.de

... das tut mir gut!
Jens Mahrenholz
Praxis für
Massage & Krankengymnastik
Braunschweiger Str. 35
38170 Schöppenstedt
tel.: 05332/6100
Jens Mahrenholz
vital
Reha
Fitness
Wellness
Braunschweiger Str. 36
38170 Schöppenstedt
tel.: 05332/9167-1

Blumen für Sigrid Otte für die engagierte Betreuung

Auf der Jahreshauptversammlung des DRK-Ortsvereins Schöppenstedt referierten Wolfgang Isensee und Sigrid Otte über die Betreuung von Flüchtlingen im Auftrag des Roten Kreuzes.

Schöppenstedt

Isensee informierte über den Flüchtlingsgarten, der natürlich gerade in der Zeit der Pandemie gern genutzt wurde. Das beliebte »Café der Begegnung« konnte ab März 2020 nicht mehr durchgeführt werden. Allerdings wurden Ausflüge unternommen, und zwar in den Heidepark Soltau, in das Klimahaus und den Fischereihafen Bremerhaven sowie in den Trampolin-Park in Braunschweig. Außerdem erhielten die betreuten Flüchtlingsfamilien Unterstützung bei Behördengängen und sonstigen Angelegenheiten. Wann und ob das »Café der Begegnung« wieder stattfindet, kann leider zurzeit noch nicht gesagt werden.

Otte informierte die Mitglieder darüber, dass das Büro seit Ende 2020 im Gemeindehaus an der Kirche zu finden ist und die Sprechstunden einmal wöchentlich am Donnerstag von 15 bis 17 Uhr stattfinden. Besonders von Flüchtlingen werde die Hilfe bei behördlichen Dingen gut angenommen Aber auch von Schöppenstedtern, die sich nach dem DRK-Hausnotruf oder nach Fahrten mit dem Sozio-Med-Mobil erkundigen.

Sie berichtete über Deutschkurse, die insbesondere zur Vorbereitung auf eine Arbeitsaufnahme in Wolfenbüttel stattgefunden haben, und über die Probleme, die sich dabei durch die Pandemie ergaben.

Auch Erfreuliches gab es zu berichten. So konnte ein Familienvater aus Katar endlich zu seiner seit 2015 in Schöppenstedt lebenden Familie kommen. Er ist syrischer Ingenieur und hat inzwischen schon die Sprachprüfung B1 abgelegt.

Sigrid Otte (l.) und DRK-Ortsvorsitzende Ruth Naumann vor dem Büro, das sich der DRK-Ortsverein mit der Diakonie teilt

Gerade zu Beginn der Pandemie gab es u. a. für junge Eltern große Herausforderungen. So war es für ein im März 2020 geborenes Kind schwierig, eine Hebamme zu finden, die trotz Corona in die Wohnung kommt. Otte berichtete, dass sie sich anfangs dann selbst um eine Waage und um das kleine Baby gekümmert habe. Inzwischen wachse und gedeihe es.

Das waren nur einige Beispiele für die vielen Hilfen, die zu leisten waren. Der Vorstand dankte Sigrid Otte im Namen aller Anwesenden mit einem Blumenstrauß für ihr großes Engagement. Bei dem Vortrag wurde sehr deutlich, dass sie mit ganzem Herzen dabei ist und dadurch vielen Menschen in der Zeit ihrer Tätigkeit geholfen hat.

Landkreis Helmstedt

Sonja Klein (M.), die neue Gleichstellungsbeauftragte des Landkreises Helmstedt, wurde von Landrat Gerhard Radeck (r.) in seinem Büro begrüßt. Sie löst die Dipl.-Pädagogin Katrin Morof (l.) ab, die 22 Jahre lang Gleichstellungsbeauftragte des Landkreises war und jetzt in den Ruhestand wechselt. Radeck dankte Morof für ihre gute Arbeit und erinnerte an herausragende Projekte wie die Initiative zur Hebammenversorgung und die Installation der Täterberatung bei häuslicher Gewalt in Kooperation mit der Stadt Wolfsburg und dem Landkreis Gifhorn. Die Dipl.-Verwaltungswirtin Sonja Klein übt das Amt der Gleichstellungsbeauftragten seit 2019 in der Funktion der Stellvertreterin aus und wurde vom Kreistag im September zur neuen hauptamtlichen Gleichstellungsbeauftragten des Landkreises Helmstedt berufen. Im Rahmen der Amtsübergabe fasste der Landrat die Thematik kurz zusammen: »Es gilt, auf kommunaler Ebene die verfassungsrechtlich verankerte Gleichstellung von Mann und Frau zu fördern.« Lohngerechtigkeit, Schutz von Frauen und Kindern vor Gewalt und Diskriminierung seien Kernthemen der Arbeit. Und Klein betonte: »Gleichstellung in einer Kommune umzusetzen bedeutet, bei allen Maßnahmen und kommunalen Vorhaben die unterschiedlichen Lebenssituationen von Frauen und Männern im Blick zu haben und für Chancengleichheit und gleiche Teilhabe in allen Lebensbereichen zu sorgen. Dies gilt umso mehr für den ländlichen Raum. Ein weiterer Schwerpunkt liegt in der Vereinbarkeit von Sorge- und Erwerbsarbeit.«

Esbeck

Einbruch in Wohnhaus

Die Abwesenheit der Hauseigentümer haben Unbekannte ausgenutzt, um in deren Domizil in der Straße »Zum Waldfrieden« in Esbeck einzubrechen. Was sie dabei entwendet haben und wie hoch der angerichtete Gesamtschaden ist, werden die Ermittlungen noch ergeben. Die Tat geschah zwischen Sonnabend, dem 27 November, um 10 Uhr und dem darauffolgenden Montag um 10.30 Uhr. Nach derzeitigem Ermittlungsstand der Polizei gelangten die Täter zunächst ungehindert an die rückwärtige Gebäudeseite. Hier öffneten sie gewaltsam ein Fenster und stiegen durch dies ins Innere des Hauses ein. Anschließend betraten sie diverse Räume und öffneten Schubladen und Schränke. Danach flüchteten sie unerkannt. Die Polizei hofft darauf, dass Nachbarn oder Passanten verdächtige Personen oder Fahrzeuge beobachtet haben, und bittet um Hinweise an das Polizeikommissariat am Burgplatz (0 53 52/9 51 02-0).

Kooperation mit der Bahn: Bewerbungstraining an der IGS

Im Rahmen der Berufsorientierung an der IGS Schöppenstedt bekamen die Schüler eines Wahlpflichtkurses im neunten Jahrgang einen Einblick in die Vorgehensweise bei Bewerbungsgesprächen. Der verantwortliche Lehrer Lukas Dietrich konnte einen ehemaligen Personalreferenten der DB-Regio für ein Training in der Schule gewinnen.

Schöppenstedt

In einem Theorieteil informierte er die Schüler über die Form von Bewerbungsschreiben und gab Tipps zu angemessenen Verhaltensweisen und dem Erscheinungsbild von Bewerbern. Fragen, die bei Bewerbungsgesprächen durch Arbeitgeber gestellt werden könnten, wurden diskutiert. Im weiteren Verlauf des Trainings gab es für die Schüler die Möglichkeit, sich zwei fiktive Bewerbungsgespräche anzuschauen. Im ersten Durchgang wurden Auffälligkeiten bei dem Bewerber direkt mit ihm und den Schülern besprochen. Das zweite Gespräch wurde realitätsnah ohne Unterbrechungen durchgeführt, und erst im Anschluss gaben die zuschauenden Schüler ein Feedback zu dem Gespräch. Das Ergebnis dieser Infoveranstaltung zeigte sich in dem Kommentar eines Schülers: »Das hat nicht nur Spaß ge-macht, sondern auch richtig was gebracht.«

Schulleiter Ulf Blanke freute sich über die Aktion und betonte die Bedeutung von Bewerbungstrainings, welche in diesem Fall durch die Kooperation mit der Deutschen Bahn möglich geworden seien. Das erklärte Ziel der bereits seit einigen Jahren bestehenden Kooperation zwischen Schule und Unternehmen sei es, die Schüler so gut wie möglich auf das kommende Berufsleben vorzubereiten.

Schöningen

3-G in der Stadtverwaltung

Für sämtliche Gebäude der Schöninger Stadtverwaltung einschließlich ihrer Betriebsteile und Außenstellen gilt die 3-G-Regel für Besucher. Vor dem Betreten ist ein schriftlicher Nachweis über den Status als geimpfte, genesene oder aktuell getestete Person zu erbringen. Ausgenommen sind Kindertagesstätten beim Bringen und Abholen der Kinder, für das zwingend die Maskenpflicht gilt.

Jusos bieten wieder ihren Einkaufsservice an

Die Jusos im Landkreis Helmstedt sind ab sofort wieder für ihre Mitmenschen im Einsatz. Aufgrund der aktuellen Pandemieentwicklung und der positiven Rückmeldungen bei der letzten Aktion gehen sie erneut für andere einkaufen, zur Apotheke oder übernehmen wichtige Botengänge.

Landkreis Helmstedt

»Wir wollen mit dieser Aktion erneut diejenigen unterstützen, für die eine Coronainfektion weitreichende Konsequenzen mit sich bringt«, erläutert der Vorsitzende Ferhat-Atilgan Kara.

Um diesen kostenfreien Service nutzen zu können, können sich Bürger aus dem gesamten Landkreis ganz einfach per Telefon (0 53 51/42 49 27), E-Mail (jusos@spd-helmstedt.de) oder über Social Media an die Jusos wenden. So können auch gleich eventuelle Einkaufswünsche mitgeteilt werden. Als Kosten fallen für die Besteller lediglich die Einkaufskosten an. Die Gänge der Jusos finden ehrenamtlich statt.

»Insbesondere bei Menschen über 65 oder Menschen mit Vorerkrankungen kann die Infektion mit dem Coronavirus schwere Verläufe haben. Deshalb ist es für uns, die nicht mit schweren gesundheitlichen Folgen rechnen müssen, eine Selbstverständlichkeit, diese Menschen bestmöglich zu unterstützen«, heißt es vonseiten der Jusos.

Weitere Ehrenamtliche, die ähnliche Angebote im Kreisgebiet machen wollen, können sich übrigens gern an den Krisenstab des Landkreises Helmstedt unter krisenstab@landkreis-helmstedt.de wenden.

Die Jusos erledigen wieder Einkäufe für Bürger, denen das in der momentanen Coronasituation nicht möglich ist

MIT UNS WIRD'S WIEDER GEMÜTLICH!

Wenn die Tage kürzer werden sind die eigenen vier Wände wichtiger denn je. Um sich jedoch wirklich rundum wohlzufühlen braucht's auch Ab und An eine gründliche Reinigung…

Aber bitte: Lassen Sie sich davon nicht aus der Ruhe bringen – wir übernehmen das gerne für Sie!

TEPPICH UND PARKETT

SOFA UND SESSEL

GLAS UND FENSTER

RotaPutz
Gebäudereinigungsgesellschaft mbH

IHRE REINIGUNGSPROFIS AUS DER REGION

05331 / 90 880-0 · www.rotaputz.de
Hohnrodts Hof 12 · 38302 Wolfenbüttel

Roklum

In der im Jahr 1996 eingeweihten Roklumer Sporthalle wurden vor wenigen Tagen 7,5 Meter lange und zwei Meter hohe bruchsichere Spiegel angebracht. »Diese bei der Firma Sport-Thieme gekauften Spiegel montierte eine holländische Firma«, informierte Kassenwartin Erika Wagner. Die Kosten teilen sich der Wolfenbütteler Yong-Verein und der Roklumer Sportverein (SVR), sodass der Wolfenbütteler Verein die Halle gemeinsam mit SVR-Kampfsportlern nutzt. »Wenn die Spiegel stören, werden sie mit einem großen Vorhang abgedeckt«, informierte der Sportvereinsvorsitzende Dieter Wagner. Maik Löhr, Leiter der Kampfsportabteilung im SVR, wies darauf hin, dass die Kampfsportler nun besser ihre eigene Haltung kontrollieren und korrigieren können. »Im Reha-Sport sowie bei den Bewegungssportarten Kaha und Aroha sind die großen Spiegel ebenfalls sehr hilfreich«, ergänzte Übungsleiterin Bianca Franke. Das Bild zeigt Erika Wagner, Bianca Franke, Dieter Wagner, Philine und Vater Maik Löhr (v. l.) vor dem großen Spiegel. *bm*

Angerstein
Uhren- und Schmuckfachgeschäft
Stobenstr. 6 38170 Schöppenstedt
Tel. 05332-90660
www.juwelier-angerstein.de

Landkreis Wolfenbüttel

Stationäres Impfangebot

Das mobile Impfteam im Landkreis Wolfenbüttel (MIT) bietet seit dem 1. Dezember ein stationäres Impfangebot für Erst-, Zweit- oder Auffrischungsimpfungen an. Die Impfungen werden im ehemaligen Impfzentrum im »KOMM«, Schweigerstraße 8 in Wolfenbüttel, durchgeführt. Zum Einsatz kommen die Impfstoffe von Biontech-Pfizer und Moderna. Geimpft wird von montags bis freitags von 9 bis 13 Uhr sowie von 13.30 bis 17 Uhr. Letzter Einlass ist um 16 Uhr. Eine Terminvereinbarung ist zunächst nicht notwendig. Mitgebracht werden müssen ein Ausweisdokument sowie der Impfpass bzw. der Impfnachweis, wenn es sich um eine Zweit-, Auffrischungs- oder Optimierungsimpfung handelt. Dieses stationäre Impfangebot des MIT findet zusätzlich zu den weiteren mobilen Impfangeboten statt. Darüber hinaus impfen auch zahlreiche Ärzte im Landkreis, zum Teil auch ohne Termin.

BESICHTIGUNG ZU JEDER ZEIT NACH VORANMELDUNG, RUFEN SIE UNS AN, WIR BERATEN SIE GERN! TEL. 05332/9633-0/9633-90

Das kleine Heim mit der familiären Atmosphäre
Seniorenwohnsitz
SÜD-ELM
Schernikau GmbH Altenwohn- und Pflegeheim

Vollstationäre Pflege · Kurzzeitpflege · Einzelzimmer/Doppelzimmer für Ehepaare · Gästezimmer · Probewohnen
Dementenbegleitung Gruppe „Harmonie" mit Sinnesgarten u. Terrasse · eigene Küche/Wunschessen · Fahrdienste
Elmstraße 9-10 · 38170 Kneitlingen-Ampleben · **Tel.: (0 53 32) 9 63 30**
seniorenwohnsitz_sued-elm@t-online.de

www.sued-elm.de 1989 32 2021

Lassen Sie sich jetzt fachgerecht beraten und erleben Sie den Unterschied.

Aktion verlängert bis zum 31.12.21

Im Aktionszeitraum vom **1. bis 30. November 2021** sind diese Leistungen für Sie **kostenlos**:

- punktgenaue Augenvermessung mit modernster Messtechnik
- höchstpräzise Wellenfront-Messtechnologie
- Augenwerte auf 1/100 dpt
- Videozentrierung
- Farbsehtest
- Augendruckmessung

* nicht kombinierbar mit anderen Aktionen

Videozentrierung mit exklusiver **H3D-Technologie**

Sehtestwochen

20 % Rabatt* auf die **Brillengläser** im Aktionszeitraum.
Nutzen Sie auch unser **Zweitbrillenangebot** und sparen Sie nochmals bis zu **50 %**.

Angerstein *Optik*
Das A und O in Sachen Augen

Braunschweiger Str. 56 • 38170 Schöppenstedt • Tel.: 0 53 32/9 49 94 • www.angerstein-optik.de

KLEINANZEIGEN

Angebote

Schönes aus Holz:
Kugelschreiber, Schalen, Sonstiges.
Stifteladen.de

Kaufgesuche

Achtung, kaufe bei guter Bezahlung antike Möbel, Gemälde, Bronzen, Gold, Silber und alles Antike, schnelle Barabwicklung, Tel. 0172/3908055

Dienstleistungen

Gartenpflege, Vorgartengestaltung, Strauch-/Heckenschnitt, Rollrasen u. Plasterarbeiten u. Baggerarbeiten. Preisw. u. komp. vom Fachmann, seit über 10 Jahren im BS Land, HE u. WF, Tel. 0160/98225953

Kleinanzeigen? Stadtspiegel!

Handwerker sucht Nebentätigkeit. Reparaturarbeiten an Haus und Hof. Tel. 0176/83986754

Gelernter Gärtner übernimmt Jahresgartenpflege, Gartengrundreinigung, Schneidearbeiten, Rollrasen. Zuverlässig und fleißig. **0160/98225953**

Der Fliesenleger.
Treppen-, Balkon-, Terrassenverlegung. Tel. 0531/1228821

Reparaturen, Wartung und Pflege rund ums Haus, Deponiefahrten zum Festpreis. 0174/5101080, www.service-spinzig.de

Vermietungen

Jerxheim, 2 Zi., 51 qm, Kü., Bad, KM 255,– Euro + NK + KT. Tel. 0152/58445390

Jerxheim, 3 Zi., 62 qm, Kü., Bad, KM 305,– Euro + NK + KT. Tel. 0152/58445390

Schöner Laden in Schöningen am Markt neu zu verpachten, 80 qm, 8 m Schaufensterfront, WC, Tel. 0151/24102094

2-Zi.-Maisonette-Whg. in Schöningen, ca. 80 qm, KM 320,– Euro + NK 80,– Euro, sofort frei, Tel. 0151/24102094

Motor

Wir kaufen Ihr Auto, Autohaus Seydel in Schöningen, Tel. 05352/949518

Kleinanzeigen? Stadtspiegel!

Ausbildung

Lust auf 3000,– Gehalt?
Ausbildung zum Lokführer (m/w/d) **ab 28. 2. 22 in Wolfsburg.** 100 % Jobgarantie, Finanzierung über Kostenträger, telefonische Beratung • Tel.: **0800/5770138** • **bildung@dispo-tf.de** • **lokführerwerden.de**

Gesundheit

Schuldnerberatung

Wohnwagen/Camping

Hilfe

Stellenmarkt

Für unseren

STADTSPIEGEL

suchen wir zuverlässige Zusteller/-innen.
Haben Sie Interesse? Dann schicken Sie uns eine E-Mail oder rufen Sie uns an:

ProExakt GmbH
Digital- & Printmedien
Bahnhofstraße 17 | 38170 Schöppenstedt

info@promedia-sz.de
Herr Djelassi: 0160/9037 1865
Montag bis Freitag von 8 bis 16 Uhr

Schreiben Sie uns unter: info@stadtspiegel24.de

Hinweise

STADTSPIEGEL
nicht bekommen?

Bitte rufen Sie uns unter 05332/96863 an oder schreiben Sie an info@stadtspiegel24.de.

Holzhandel

Anhänger

Freizeit

Handwerk

STADTSPIEGEL

Kostenlose Zustellung jeden zweiten Sonnabend an alle erreichbaren Haushalte in Schöppenstedt, Schöningen, Königslutter, und Umgebung in einer Gesamtauflage von ca. 30 000 Exemplaren.

Kontakt
Stadtspiegel, Bahnhofstraße 17, 38170 Schöppenstedt,
(0 53 32) 96 86-3, Fax 96 86-51, info@stadtspiegel24.de

Herausgeber
ProExakt GmbH Digital- & Printmedien,
Bahnhofstraße 17, 38170 Schöppenstedt,
Geschäftsführer: Thomas Schönefeld (v. i. S. d. P.)

Objektleitung
Michael Heinz, (0 53 32) 96 86-42

Chefredaktion und Satz
Thomas Günther

Gestaltung und Anzeigensatz
Jennifer Lesser, (0 53 32) 96 86-482
Sabrina Bergmann, (0 53 32) 96 86-484

Redaktion
Annika Steinkamp, (0 53 32) 96 86-481
Sebastian Nickel, (0 53 32) 96 86-486
Sebastian Lükemann, (0 53 32) 96 86-47

Anzeigenberatung
Michael Heinz, (0 53 32) 9686-42 oder (0170) 2 43 21 47
Thorsten Neugebauer, (0 53 32) 96 86-430
Reinhard Bremer, (0 53 32) 96 86-487

Druck
Druckzentrum Braunschweig GmbH,
Christian-Pommer-Straße 45, 38112 Braunschweig

Redaktions- und Anzeigenschluss ist jeweiligs dienstags vor dem Erscheinungsdatum.

Private und gewerbliche Kleinanzeigen im Stadtspiegel – schon ab 2 Euro!

Annahme: Stadtspiegel · Bahnhofstraße 17 · 38170 Schöppenstedt

Rubrik

☐ Fettdruck (3 €) ☐ Farbschrift (3 €) ☐ Chiffre (5 €)

2 €
4 €
6 €
8 €
10 €
12 €

Name/Adresse/Telefon

Die Anzeige soll in den nächsten _____ Ausgaben des Stadtspiegels erscheinen
(Bitte Anzahl eintragen, die Preise verstehen sich pro Ausgabe)

Kleinanzeigen können nur erscheinen, wenn der entsprechende Betrag in bar oder in Briefmarken beiliegt!

Schöppenstedt

Kein Neujahrskonzert

Das für den 1. Januar geplante Neujahrskonzert mit den Harzer Sinfonikern in der Eulenspiegelhalle muss aufgrund der Absage des Orchesters leider ausfallen. Die Hoffnung ruht nun darauf, das Konzert am Neujahrstag 2023 nachzuholen.

Dr. Manfred Bormann wurde zum Ratsvorsitzenden gewählt

Der Rat der Samtgemeinde Sickte hat sich konstituiert. Die erste Sitzung in der Wahlperiode 2021–2026 wurde vom Ratsältesten Konrad Gramatte (CDU) bis zur Neubesetzung des Ratsvorsitzes geleitet.

Samtgemeinde Sickte

Der neue Samtgemeinderat hat 27 Sitze. Die CDU ist mit neun Sitzen die stärkste Fraktion und bildet mit der FDP (zwei Sitze, Vorsitz Max Weitemeier) eine Gruppe. Deren Sprecher sowie der der CDU-Fraktion ist Uwe Schäfer. Die Fraktion der SPD mit acht Sitzen wird von Reinhard Deitmar geführt. Fraktionsvorsitzende von Bündnis 90/Die Grünen mit sechs Mandaten ist Christiane Wagner-Judith. Sebastian Seebauer ist als Einzelbewerber in den Rat eingezogen. Ferner gehört Samtgemeindebürgermeister Marco Kelb (CDU) kraft Amtes dem Samtgemeinderat an.

Dr. Manfred Bormann wurde einstimmig zum Ratsvorsitzenden gewählt, ebenfalls einstimmig wurden Dr. Heinrich Füchtjohann zum stellvertretenden Ratsvorsitzenden und Uwe Schäfer sowie Reinhard Deitmar zu stellvertretenden Samtgemeindebürgermeistern gewählt.

Neben dem Samtgemeindeausschuss wurden sechs Fachausschüsse gebildet: Schulausschuss (Vorsitzender: Dr. Manfred Bormann, CDU), Ausschuss für Finanz-, Personal- und Prüfungsangelegenheiten (Dr. Heinrich Füchtjohann, SPD), Ausschuss für Feuer- und Katastrophenschutz (Carsten Marowsky-Brée, Bündnis 90/Die Grünen), Ausschuss für Jugend, Soziales, Senioren und Integration (Susanne Wolff, CDU), Werksausschuss für den Eigenbetrieb Abwasserbeseitigung (Dunja Kreiser, SPD) und der Bau-, Planungs- und Umweltausschuss Karsten Ansorge, CDU).

Die Mitglieder des neuen Rates der Samtgemeinde Sickte

Ortsheimatpfleger wanderten zum rekonstruierten Grubenhaus

Die Helmstedter Kreisarchäologin Agathe Palka und Marco Failla, Kreisheimatpfleger im Landkreis Wolfenbüttel, hatten Ortsheimatpfleger und andere Interessierte zu einer archäologischen Wanderung eingeladen. Die Wanderung führte von Süpplingenburg zur ehemaligen Ausgrabungsfläche »Petersteich«, wo sich ein rekonstruiertes mittelalterliches Grubenhaus befindet. Das kleine Gebäude wurde an originaler Stelle rekonstruiert, einen Meter in den Erdboden eingetieft und ist mit Reet gedeckt.

Süpplingenburg

Auf diesem Gelände gab ein Luftbild aus dem Jahr 1992 erste Hinweise auf eine mittelalterliche Siedlung. Seit 2002 forschten auf der südöstlich von Süpplingenburg gelegenen Ackerfläche Mitarbeiter der Helmstedter Kreisarchäolgie unter der Leitung von Monika Bernatzky, Helfer der archäologischen AG und andere an der Archäologie interessierte Personen wie etwa der Remlinger Hobbyarchäologe Norbert Koch.

»Eine unverzierte Scherbe hat einen anderen Aussagewert als eine Münze mit einem Datum«, leitete Agathe Palka ihre sachkundigen Erklärungen ein. Im Wechsel mit Marco Failla, der ebenfalls vom Fach ist, wurden genaue Informationen mitgeteilt und Fragen beantwortet. Unter den Interessierten befanden sich auch der ehrenamtliche Beauftragte für die archäologische Denkmalpflege im Kreis Helmstedt Wilfried Rodermund, der Ergänzungen vornahm: »Wir wissen nicht, wie weit diese Häuser in die Höhe gebaut worden sind.«

Palka informierte: »Das Siedlungsareal ist vier Hektar groß gewesen. Archäologisch untersucht wurden nur 1200 Quadratmeter.« Insgesamt konnten 14 Grubenhäuser nachgewiesen werden. Von einem »spannenden Befund« sprach Historiker Failla, denn auf der gesamten Fläche werden 400 bis 500 Grubenhäuser vermutet. Ausgegraben wurden Spinnwirtel, Webgewichte, Knochennadeln und mehr. »Diese Grubenhaussiedlung bestand vom 9. Jahrhundert bis zum 13. Jahrhundert«, ließ die Kreisarchäologin aufhorchen. In einem Grubenhäuser konnte das Bruchstück eines Webbrettchens aus Knochen geborgen werden. Die Brettchenweberei sorgte für bunte Borten an der Kleidung höherer Bevölkerungsschichten. Auch eine Schmiede konnte in einem Grubenhaus nachgewiesen werden.

Bei dieser ehemaligen Siedlung (Wüstung) handelt es sich um eine sehr dichte Bebauung mit Grubenhäusern, in denen fast überall eine Textilherstellung und -bearbeitung nachgewiesen werden konnte. Zusätzlich gab es in der Umgebung Landwirtschaft. Es sind keine vollbäuerlichen Betriebe gewesen. Die Äcker wurden für den Eigenbedarf und die Herrschaft bestellt. Es gab Emmer, Gerste, Hafer, Rispenhirse, Roggen und Saatweizen. Die Webarbeit, verbunden mit anderen Tätigkeiten, ist im Mittelalter sehr hart gewesen. Vermutlich arbeiteten hier die Frauen der Hörigenfamilien. Ergänzende Hinweise teilte während der Wanderung der Archäologe und Cremlinger Heimatpfleger Jörg Weber mit.

Agathe Palka und Marco Failla informieren vor dem rekonstruierten Grubenhaus die Exkursionsteilnehmer

Nach dieser Besichtigung ging es zurück bis zum Gelände, auf dem einst die Süpplingenburg stand, von der heute nur die St.-Johannis-Kirche erhalten geblieben ist. Die Süpplingenburg war die Stammburg von Kaiser Lothar III. (1075–1137). Vor der Kirche St. Johannis, die in die einstige Burg hineingebaut worden war, teilten Palka und Failla erneut viel Wissenswertes mit. Demnach ist das ursprüngliche Aussehen der Burg unbekannt, zumal schriftliche Quellen fehlen. »Das war alles sehr interessant«, brachte es die Archäologie-Interessierte Melanie Tschinkel-Werkmeister aus Erkerode zum Abschluss der Veranstaltung auf den Punkt. *bm*

Der Watzumer Heimatpfleger Walter Lehmann im Grubenhaus
Fotos (2): Meyer

Schöningen

Opel Movano entwendet

Unbekannte haben vom Gelände eines Autohauses in der Büddenstedter Straße einen weißen Opel Movano entwendet. Die Tat ereignete sich zwischen Mittwoch, dem 24. November, um 18 Uhr und dem folgenden Donnerstag um 6 Uhr. Der Schaden beläuft sich auf 16 000 Euro. Das drei Jahre alte Fahrzeug war auf dem Gelände des Autohauses abgestellt und sollte am Donnerstag repariert werden. Eine Suche führte nicht zum Auffinden des Kleintransporters. Vielmehr entdeckten Mitarbeiter, dass eines der Zufahrtstore zum Gelände des Autohauses gewaltsam geöffnet worden war. Die Polizei hat den Diebstahl aufgenommen und geht davon aus, dass sich Unbekannte gewaltsam Zutritt verschafft und den Opel Movano entwendet haben. Die Beamten hoffen darauf, dass Zeugen der weiße Lieferwagen mit mehreren Aufschriften (u. a. »#Alltagshelden«) aufgefallen ist, und bittet um Hinweise an das Polizeikommissariat Schöningen (0 53 52/9 51 05-0).

Sickte

Diebstahl von Baumaschinen

Unbekannte drangen gewaltsam in der Nacht von Montag, dem 29. November, auf Dienstag in drei auf einer Baustelle in Sickte, An der Wabe, abgestellte Baucontainer ein und entwendeten diverse hier gelagerte Baumaschinen, darunter drei Wackerstampfer, zwei Flex sowie ein Lasernivelliergerät. Es muss davon ausgegangen werden, dass zum Abtransport der Maschinen ein Kraftfahrzeug genutzt worden ist. Hinweise nimmt die Polizei unter 0 53 31/9 33-0 entgegen.

Rückschläge für beide Teams der SG Elm-Rochade

Die beiden Mannschaften der neuen SG Elm-Rochade absolvierten ihren zweiten Spieltag der neuen Saison in der Schach-Bezirksklasse.

Königslutter

Nach dem deutlichen Auftaktsieg gab es für die erste Mannschaft, den bisherigen Tabellenführer, bereits im zweiten Punktspiel beim SC Gliesmarde 4 einen ersten Rückschlag im Kampf um den Aufstieg. Durch einige kurzfristige Ausfälle rückte Francis Pye an Brett 6 auf und musste sich nach knapp zwei Stunden seinem Gegenüber geschlagen geben. Anschließend konnte Detlef Meiners an Brett 1 mit seinem Erfolg zum 1:1 ausgleichen. Danach brachte Andreas Brants an Brett 5 die Gäste in Führung. In jeweils ausgeglichenen Partien einigten sich Lukas Rangosch an Brett 2 und Alexander Rangosch an Brett 3 auf ein Remis. Somit musste die Partie von Elke Andres Lange an Brett 4 die Entscheidung bringen. Nach fast sechs Stunden musste sie sich geschlagen geben, womit der Mannschaftskampf nun mit 3:3 feststand. Jetzt belegt das Team mit drei Punkten den dritten Tabellenplatz und muss am 3. Advent gegen Caissa Wolfenbüttel 3 wieder in die Erfolgsspur finden.

Auch für die zweite Mannschaft, die auswärts beim SC Wolfsburg 3 zu Gast war, lief es nicht gut. Krankheitsbedingt mussten kurzfristig zwei Spielerinnen ersetzt werden. Nach etwa eineinhalb Stunden musste sich Patrick Deutsch an Brett 6 und anschließend Bastian Müller an Brett 3 geschlagen geben. Dann einigte sich Thorsten Ehlers an Brett 2 auf ein Remis. Als daraufhin auch Karl Heinz Giesecke an Brett 5 seine Partie aufgeben musste, war der Mannschaftskampf bereits verloren. Im Anschluss gab Thorsten Kindermann an Brett 1 auf. Letztendlich konnte zumindest Gerhard Völpel an Brett 4 mit seinem Erfolg zum Endstand von 1,5:4,5 verkürzen. Das Team belegt den vorletzten Platz, und die Aufgabe beim Heimspiel am 12. Dezember gegen SC Gliesmarode 4 wird nicht einfacher.

20 Jahre mobiler Rundum-Service von Peter Peglau

– Anzeige –

Wer sein Haus oder seinen Garten in Schuss bringen möchte, wer einmal restlos entrümpeln möchte, der sollte sich an den mobilen Rundum-Service von Peter Peglau wenden. Die Familie Peglau ist hierfür seit 20 Jahren in Schöningen und Umgebung der optimale Ansprechpartner.

Schöningen

Am 3. Dezember 2001 machte sich Peter Peglau mit seinem mobilen Rundum-Service selbstständig. »Es war eher ein Umdenken. Zunächst boten wir einen Einkaufsservice an. Ein Freund aber fragte damals, ob wir nicht auch in der Grundstückspflege aushelfen könnten. Kurzerhand fügten wir diese Dienstleitung unserem Angebot hinzu und eröffneten gleich auch unsere Firma«, berichtet der Inhaber. Seitdem ist zwar der Einkaufsservice weg, aber der Hausmeisterservice, die Grundstückspflege, die Treppenhausreinigung, der Winterdienst und die Haushaltsauflösungen sowie Mitarbeiter sind hinzugekommen.

Peter Peglau mit seiner Familie und seinen Mitarbeitern Foto: Foto-Asmus

Heute ist Peter Peglau eine Institution in der Region. »Unsere Leistungen werden gut angenommen. Diesen und sogar schon kommenden Winter haben wir zahlreiche Aufträge. Und auch nach 20 Jahren im Geschäft kommt immer noch etwas Neues. So bieten wir unseren Service dieses Jahr erstmals auch der Stadt im Bereich der Außenpflege der Kindergärten an«, freut sich Sandra Peglau.

Genau so, wie es neue Kunden gibt, vertrauen einige Partner seit Beginn an den Arbeiten von Peter Peglau: Tapeten-Schulz, die KWG Schöningen und die Clus sind nahezu von Anfang an Kunden des Rundum-Services.

Wer noch nicht Kunde ist – ob privat oder gewerblich –, kann es leicht werden. Ein Anruf unter 0 53 52/90 09 23 reicht, um die Aufgaben zu schildern und ein individuelles Angebot zu erhalten. Alles Weitere wird Kunden abgenommen. Die Ausrüstung – von Hammer und Heckenschere über Container bis hin zu Trecker und Kipper – stellt Peter Peglau ebenso wie die gewissenhafte Arbeit. Dazu gehört manchmal auch, dass noch Funktionstüchtiges wie Waschmaschinen oder Mobiliar aus Haushaltsauflösungen an Bedürftige gespendet wird.

»Aus Anlass unseres 20. Jubiläums möchten wir unseren langjährigen Kunden und auch den neuen für ihre Treue und das Vertrauen danken. Wir freuen uns auf Kommendes und stehen ihnen allen weiterhin mit unserem mobilen Rundum-Service gern zur Verfügung«, so Peter Peglau. Interessierte erreichen ihn unter 0 53 52/90 09 23 oder service@mrs-peglau und erhalten Informationen auf www.mrs-peglau.de. *sl*

Schöppenstedt/Schöningen

Die 3. Herren der HG Elm bekam neue Trikots, gesponsert von der HS Project Consulting aus Hötensleben. Die Übergabe erfolgte durch deren Geschäftsführer Ralf Heil, der auch selbst aktiv in der Mannschaft ist, die in dieser Besetzung neu in die Saison gestartet ist. Die neuen Trikots scheinen den Handballern aus Schöppenstedt und Schöningen anscheinend Auftrieb gegeben, sodass sie gleich ihr Heimspiel gegen die HSG Müden-Seershausen mit 37:32 gewinnen konnten.

FAMILIE & DAHEIM | BÜRO & BETRIEB

Mittagessen
täglich frisch gekocht

Meyer Menü
LIEFERT LECKER

-20%* Neukunden Aktion! Jetzt probieren

Menüpreis 7,60€ inkl. Lieferung und Dessert

Ohne Geschmacksverstärker

* Nur für Neukunden. Wenn Sie an 5 aufeinander folgenden Tagen bestellen, bezahlen Sie nur für 4 Tage. Gültig bis zum 31.12.2021

vom 06.12. – 12.12.2021 / 49. Woche

	Montag – 06.12.2021	Dienstag – 07.12.2021	Mittwoch – 08.12.2021	Donnerstag – 09.12.2021	Freitag – 10.12.2021
Menü 1	1 Hacksteak "Meisterart" in Pfefferrahmsauce, Kaisergemüse (Blumenkohl, Karotten, Broccoli) und Salzkartoffeln	1 4 Bratwürstchen "Nürnberger Art" auf Sauerkraut und Kartoffelpüree	1 Frischer Möhreneintopf mit 1 Bockwürstchen, dazu 1 Brötchen	1 Deftiger Grünkohl mit Mettwurst und Salzkartoffeln	1 Alaska-Seelachsfilet im Knuspermantel gebraten mit Remouladensauce und Petersilienkartoffeln
Menü 2	2 Hähnchenbrustfilet "India" in fruchtiger Currysauce mit Ananas und Pfirsichwürfeln, dazu Gemüsereis	2 Hähnchen-Geschnetzeltes mit Pilzen in Sahnesauce und hausgemachten Spätzle	2 Jägerbraten Schweinebraten in Champignon-Zwiebelsauce mit Wirsinggemüse und Salzkartoffeln	2 vegetarisch 3 Blaubeer-Pfannkuchen mit Vanillesauce	2 Feurige Schaschlikpfanne gegrilltes Schweinefleisch mit Zwiebel- und Paprikastücken, dazu Reis
Menü 3	3 vegetarisch 5 Reibekuchen mit warmem Apfelmus	3 Chicken Crossies in knuspriger Panade mit Barbecuesauce und Broccoli-Tomaten Nudeln	3 Schwäbische Linsen mit Spätzle und Wiener Würstchen	3 Zarte Kasselerscheiben in mild würziger Käsesahnesauce mit Broccoliröschen und Kartoffelrösti	3 Bunte Tortellini "alla panna" mit Schinken in Käsesahnesauce
Menü 4	4 fettarm Hühnersuppentopf mit frischer Gemüseeinlage und Reis	4 Gebratenes Buntbarschfilet in feiner Rieslingsauce mit Blattspinat und Salzkartoffeln	4 Hühnerfrikassee mit Spargel und Gemüsereis	4 2 Bratwürstchen "Thüringer Art" auf Blattspinat mit Salzkartoffeln	4 Schweinebraten in herzhafter Sauce mit Speckböhnchen und Klößen
Vegetarisch	5 vegetarisch Italienische Nudelplatte Käsetortellini und grüne Nudeln in Käsesahnesauce, Spaghetti in Kräutertomatensauce	5 vegetarisch Senfeier mit Petersilienkartoffeln	5 vegetarisch Pilzgulasch in Sahnesauce mit Butternudeln	5 vegetarisch Überbackene Maultaschen mit Gemüsefüllung in Tomaten-Basilikumsauce und Bechamelsauce, mit Käse überbacken	5 vegetarisch Feinschmecker Eieromelette auf Rahmspinat mit Kartoffelpüree
Kaltes Menü	6 Gyrosbraten mit Krautsalat und hausgemachtem Tsatsiki	6 Wurstsalat "Schweizer Art" mit Emmentaler- und Fleischkäse bunt ausgarniert, dazu Butter und Brot	6 2 hausgemachte Frikadellen mit Tsatsiki und griechischem Bauernsalat	6 Gebratenes Schweinekotelett mit Senf und Kartoffelsalat	6 vegetarisch Holländischer Käsesalat mit Paprika, Mandarine, Apfel, Kräuterjoghurt-Dressing, Butter und Brot
Salat	7 Chefsalat bunter Salat mit Käse und Schinkenstreifen und Tomaten, dazu Joghurt-Dressing und 1 kleines Brötchen	7 vegetarisch Wildkräuter Salat Eisbergsalat, Wildkräutersalat, Bärlauch-Kartoffeln, gebratene Champignons und Hirtenkäse, dazu Cocktail-Dressing und 1 kleines Brötchen	7 vegetarisch Salat Bella Italia frischer Salat mit Mozzarella, Rucola, Cocktail-Tomaten, marinierte Tomaten und Basilikum, dazu Balsamico-Dressing und 1 kleines Brötchen	7 Grüner Salatmix mit Hähnchenfiletstreifen, Paprika, getrockneten Tomaten, Pinienkerne und roten Zwiebelringen, dazu Joghurt-Dressing und 1 kleines Brötchen	7 Hirtensalat mit Geflügelhackfleischbällchen, Hirtenkäse, Tomaten und Paprika, dazu Joghurt-Dressing und 1 kleines Brötchen

Samstag – 11.12.2021

Samstags-Menü (gekühlt) – Lieferung am Freitag

1 Knusper Hähnchenschnitzel in Geflügelrahmsauce mit Erbsen-Möhren-Blumenkohlgemüse und Kartoffelpüree

2 5 Königsberger Klopse in feiner Kapernsauce und Salzkartoffeln

Sonntag – 12.12.2021

Sonntags-Menü (tiefgekühlt) – Lieferung am Freitag

1 Pfeffer-Hacksteak Hacksteak in Pfefferrahmsauce mit Speckböhnchen und Salzkartoffeln

2 fettarm Rindergulasch mit Rotkohl und Salzkartoffeln

Einfach bestellen: Tel. 0800-150 150 5 nur Festnetz • lokale Tel. 0531-210 420 • www.meyer-menue.de

Konzerte in der Stadtkirche nach der 2-G-Plus-Regel

Die Propstei Königslutter teilt mit, dass die beiden Veranstaltungen »Hilfe, die Herdmanns kommen« am Mittwoch, dem 8. Dezember, und »Der kleine Nick feiert Weihnachten« am Sonnabend, dem 11. Dezember nach der 2-G-Plus-Regel stattfinden.

Königslutter

Zusätzlich zum Impf- oder Genesennachweis ist eine tagesaktuelle zertifizierte negative Coronatest-Bescheinigung erforderlich, Selbsttests können nicht akzeptiert werden. Außerdem ist das Tragen einer FFP2-Maske während der Veranstaltungen erforderlich, eine medizinische Maske ist nicht ausreichend. Unter diesen Voraussetzungen, die aufgrund der Warnstufe 2 vom Land Niedersachsen veröffentlicht wurden und seit dem 1. Dezember auch im Landkreis Helmstedt Anwendung finden, können die Veranstaltungen jedoch wie geplant stattfinden, müssen also nicht abgesagt werden.

Für beide Konzerte, die jeweils um 18 Uhr beginnen, sind bis zum Veranstaltungstag noch Karten in der Buchhandlung Kolbe erhältlich. »Kartenkäufern, die unter diesen Umständen die Veranstaltungen nicht besuchen möchten, wird bis zum Konzerttag eine Rückgabe der Karten bei der jeweiligen Vorverkaufsstelle angeboten«, ergänzt Propsteikantor Matthias Wengler. Sollte die weitere Entwicklung kurzfristig eine Absage der Termine erforderlich machen, wird diese umgehend auf www.propstei-koenigslutter.de und www.coramclassic.de veröffentlicht.

Schöppenstedt

Kein »Oha du fröhliche«

Die für den 14. Dezember angekündigte Veranstaltung der Landfrauen Schöppenstedt »Oha du fröhliche« mit dem Radiomoderator Lars Cohrs in der Eulenspiegelhalle wird aufgrund der Coronalage abgesagt.

Was ist los im Kino bis 8. Dezember?

ASTOR FILMTHEATER

Braunschweig:

House of Gucci ab 12; 14.40 nur Fr.-So., 17.15, 20.30
OV House of Gucci ab 12; 16.50
Clifford, der große rote Hund ab 0; 15 nur Fr.-So., 17.30, 18 nur Fr.
Gunpowder Milkshake ab 18; 20.15 nur Sa., 20.30
Weihnachten im Zaubereulenwald ab 0; 12.15 nur Sa. + So., 14,45
Respect ab 12; 20
Resident Evil: Welcome to Racoon City ab 16; 20.45 Mo. nicht
3D Harry Potter 1-20th Anniversary ab 6; 14
Ghostbusters: Legacy ab 12; 14.50, 17.30, 20.45 So. nicht
Addams Family 2 ab 6; 14.30
Eternals ab 12; 20.15 Sa. nicht
Happy Family 2 ab 0; 12 nur Sa. + So., 15 nur Fr.
Ron läuft schief ab 6; 14.15 nur So., 14.45 nur Fr.+Sa.
Venom-Let there be Carnage ab 16; 17.40
Die Schule der magischen Tiere ab 0; 14.40
James Bond 007-Keine Zeit zu sterben ab 12; 17, 20.15
Dune ab 12; 17,15 Sa. nicht
Paw Patrol ab 0; 12.45 nur Sa.+So.

Astor-Filmkunst

Contra ab 12; 20
Es ist nur eine Phase, Hase ab 12; 18 Fr.+ Sa. nicht

Sonderveranstaltungen

Met Opera Eurydice Sa. 4.12., 19
Kino Flohmarkt ab 12; Sa. 4.12., 11-14
Cult Sneak ab 16; Mo. 6.12., 20.45

38100 Braunschweig, Lange Straße 60
Kartenreservierung (01805) 01 26 60 für 0,14 Cent pro Min. (0,50 Cent Aufschlag/ Ticket) oder Karten einfach buchen unter www.braunschweig.premiumkino.de

info@stadtspiegel24.de

Roklum

Preisskat und Rommé

Der Roklumer Sportverein (SVR) veranstaltet im örtlichen Sportheim am Sonnabend, dem 18. Dezember, sein beliebtes Preisskatturnier. Beginn ist um 14 Uhr. Alle Skatteilnehmer müssen sich bis zum 10. Dezember anmelden. Es gelten die 3-G-Coronaregeln. Sollten sich zu wenige Spieler anmelden, fällt die Veranstaltung aus. Das ist auch der Fall, wenn sich die Coronamaßnahmen verschärfen sollten. Anmeldungen nehmen Organisator Rolf Grund (0 53 36/16 81) und der SVR-Vorsitzende Dieter Wagner (0 53 36/18 24) entgegen. Bei ihnen sind auch weitere Einzelheiten zu erfahren. Am Sonntag, 19. Dezember, findet im Sportheim dann ein Romméturnier statt. Beginn ist um 13 Uhr. Es müssen ebenfalls die 3-G-Regeln und die Anmeldung bis zum 10. Dezember beachtet werden. Hier nimmt Organisatorin Donja Grund (0 53 36/16 71) Anmeldungen entgegen.

Adventsmarkt fällt aus, dafür »weihnachtlicher Wochenmarkt«

Am dritten Adventswochenende sollte der Adventsmarkt in Königslutter für vorweihnachtliche Stimmung in der Stadt sorgen. Nun musste der Markt aufgrund der immer bedrohlicheren Pandemielage und den damit einhergehenden verschärfteren Auflagen für Weihnachtsmärkte abgesagt werden.

Königslutter

»Wir bedauern diese Entscheidung sehr“, so Gundula Joecks und Zarah Espenhain von der Stadtverwaltung Königslutter. Für die beiden Organisatorinnen des Adventsmarktes steht jedoch fest, dass der Schutz der Gesundheit aller Beteiligten und Besucher im Vordergrund stehen sollte. »Wir hoffen nun auf das nächste Jahr und blicken optimistisch in Richtung 2022.«

Als kleiner Ersatz soll der Wochenmarkt am 2., 9., 16. und 23. Dezember durch zwei Weihnachtsbuden erweitert werden. Interessierte Adventsmarkt-Aussteller können die Buden für den Verkauf ihres weihnachtlichen Angebotes nutzen. In direkter Nähe zum großen Weihnachtsbaum sollen handgefertigte Dekoartikel sowie Strick- und Häkelwaren angeboten werden. »Wir freuen uns, dass wir den ›weihnachtlichen Wochenmarkt‹ als Alternative unseren Ausstellern ermöglichen können«, so Bürgermeister Alexander Hoppe.

Eitzum

Kein »lebendiger Adventskalender«

Der »lebendige Adventskalender«, der in diesem Jahr eigentlich wieder in Eitzum stattfinden sollte, musste nun doch leider wegen der Coronasituation abgesagt werden. Die Veranstalter bedauern das sehr, halten es aber für notwendig. Sie wünschen allen gute Gesundheit und eine unbeschwerte Adventszeit.

Sickte/Evessen

Keine Seniorenweihnachtsfeiern

Nachdem sie schon im vergangenen Jahr pandemiebedingt abgesagt werden mussten, werden auch dieses Jahr die Weihnachtsfeiern der Gemeinden Evessen und Sickte für alle Senioren ab 60 Jahren ausfallen. Die Gemeinden sehen sich gezwungen, aufgrund der aktuellen sehr rasch ansteigenden Coronainzidenzen und der damit einhergehenden Abstands- und Hygieneregeln, die lieb gewonnen Seniorenweihnachtsfeiern wieder abzusagen. Bürgermeisterin Dunja Kreiser und Bürgermeister Ingo Geisler sowie Gemeindedirektor Marco Kelb bedauern diese Absage sehr und hoffen auf eine Durchführung im nächsten Jahr.

Hötzum

So ein Fest, wie auf diesem Bild zu sehen, wird es beim Hötzumer Gessangverein dieses Jahr nicht geben. Doch er lässt weder den Spaß noch die gute Laune verderben. Deshalb findet ein Fest statt, allerdings etwas einfacher. Am Montag, dem 13. Dezember, will dr Verein seinen Jahresabschluss mit der Akkordeongruppe, dem Chor und dem Dirigenten in aller Ruhe und Besinnlichkeit begehen. Am Sonnabend, dem 22. Januar, findet dann ab 19 Uhr die Jahreshauptversammlung statt.

SPIELZEUG MARKT HANNOVER LANGENHAGEN
MESSE BRANDBOXX
Eingang Bayernstraße 3
Freitag 31. Dezember 10–14.30 Uhr
An- und Verkauf von Modellspielzeugen
ALT – NEU – SELTEN!
1 500 Tischmeter! Über 100 Händler!
Jomo´s Märkte 01 72/9 54 46 62

KOMÖDIE am Altstadtmarkt

Tel.: 0531/1 21 86 80
Fax: 0531/1 21 86 90

Komödie am Altstadtmarkt GmbH
Geschäftsführer: Florian Battermann
Gördelingerstraße 7, 38100 Braunschweig

TRATSCH IM TREPPENHAUS ZUR WEIHNACHTSZEIT

Tratsch im Treppenhaus kennt Jeder, der in einem Mehrfamilienhaus wohnt. Besonders in der Adventszeit brodelt die Gerüchteküche, haben doch alle Bewohner viel zu tun und sind mit Weihnachtsvorbereitungen beschäftigt. Eigentlich hat jeder genug um die Ohren, aber Frau Boldt aus der ersten Etage kann das Tratschen nun mal nicht lassen. Sie weiß einfach alles oder behauptet es zumindest! Zum Beispiel, dass Markus im Haus die Brötchen klaut, Frau Knoop ihre kleine Rente durch illegale Untervermietung aufbessert und Schlachtermeister Tramsen Katzenfutter in seine Wurst mischt. Und so stiftet die klatschsüchtige Nachbarin mit ihren üblen Redereien nichts als Unruhe unter den Hausbewohnern, obwohl Weihnachten doch eigentlich das Fest der Liebe ist. Tagein, tagaus spioniert sie Herrn Brummer und Frau Seefeldt hinterher, kriegt manches Gerücht in den falschen Hals,sodass im Treppenhaus alles drunter und drüber geht. Nicht zuletzt Amors Pfeile tragen dazu bei, dass einem Happy End am Schluss jedoch nichts im Wege steht und alle glücklich zusammen „O du fröhliche!“singen können.

LESUNG MIT FLORIAN BATTERMANN

„Krise ist ein produktiver Zustand. Man muss ihr nur den Beigeschmack der Katastrophe nehmen“. Das hat einmal Max Frisch gesagt. Für uns war und ist es der Antrieb für die vielen guten Ideen während der Corona-Krise. Das Open Air-Theater wurde geboren, eine DVD ist entstanden, ebenso eine Anekdotensammlung. All das hat uns durch die Krise gebracht und Ihnen das Theater bewahrt oder nach Hause gebracht. Ein weiteres Buch ist in dieser Zeit entstanden und wartet darauf, Sie zu unterhalten. Mit „DIE WAHRHEIT ÜBER DINNER FOR ONE“ hat Florian Battermann ein wirklich unterhaltsames Werk erschaffen, dass endlich enthüllt, warum statt ursprünglich sechs Schauspielern am Ende nur noch der Butler James und Miss Sophie in dem Stück „Der 90. Geburtstag“ auf der Bühne stehen. Am 01. Dezember 2021 wird das Buch erscheinen und kann schon jetzt telefonisch oder per E-Mail vorbestellt werden.Präsentiert wird diese Aktion vom Lions Club Braunschweig. Der gesamte Erlös kommt von der Pandemie besonders betroffenen SchauspielerInnen zu Gute. Als besonderes Highlight wird es eine Lesung mit Florian Battermann geben. Am 05. Dezember um 11.00 Uhr können Sie sich vom Autor persönlich in die Geheimnisse um die Entstehung der Komödie „DINNER FOR ONE“ einweihen lassen. Karten für die Lesung erhalten Sie ab sofort in der Komödie am Altstadtmarkt. Lassen Sie sich das nicht entgehen!

Sa.	4.12. 16+19.30	TRATSCH IM TREPPENHAUS...	27,10 € - 34,10 €
So.	5.12. 11.00 Uhr	LESUNG MIT F. BATTERMANN	5,00 €
So.	5.12. 16.00 Uhr	TRATSCH IM TREPPENHAUS...	27,10 € - 33,10 €
Mo.	6.12.	spielfrei	
Di.	7.12.	spielfrei	
Mi.	8.12.	spielfrei	
Do.	9.12. 19.30 Uhr	TRATSCH IM TREPPENHAUS...	26,10 € - 32,10 €
Fr.	10.12. 19.30 Uhr	TRATSCH IM TREPPENHAUS...	28,10 € - 34,10 €
Sa.	11.12. 16+19.30	TRATSCH IM TREPPENHAUS...	27,10 € - 34,10 €
So.	12.12. 16.00 Uhr	TRATSCH IM TREPPENHAUS...	27,10 € - 33,10 €
Mo.	13.12.	spielfrei	
Di.	14.11. 19.30 Uhr	TRATSCH IM TREPPENHAUS...	26,10 € - 32,10 €
Mi.	15.12. 19.30 Uhr	TRATSCH IM TREPPENHAUS...	26,10 € - 32,10 €
Do.	16.12. 19.30 Uhr	TRATSCH IM TREPPENHAUS...	26,10 € - 32,10 €
Fr.	17.12. 19.30 Uhr	TRATSCH IM TREPPENHAUS...	28,10 € - 34,10 €

Weitere Informationen erhalten sie an der Theaterkasse (0531 - 1 21 86 80) oder unter www.komoedie-am-altstadtmarkt.de

HRB Braunschweig 9380 info@komoedie-am-altstadtmarkt.de
St.-Nr. 14/202/25151 Mitglied im *Deutschen Bühnenverein*

Dein Reisebüro in Schöningen

Ferien-Center am Elm
Niedernstraße 18
Tel.: 0 53 52/93 77 09

FRAG DEIN REISEBÜRO

Inh.: Bernd Hellwig
www.Hellwigreisen.de
E-Mail: Hellwigreisen@web.de

Ostsee – Weissenhäuser Strand — Wellness-Tipp 4 Nächte
Weissenhäuser Strand - Strandhotel ****
Übernachtung mit Frühstück
z. B. am 1.5.2022 — p. P. ab **279,- €**

Polen – Swinemünde — Wellness-Tipp 5 Nächte
Hilton Swinoujscie Resort & Spa *****
Übernachtung mit Frühstück
z. B. am 8.5.2022 — p. P. ab **299,- €**

Polen – Swinemünde — Wellness-Tipp 5 Nächte
Radisson Blu Resort, Świnoujście *****
Übernachtung mit Frühstück
z. B. am 1.5.2022 — p. P. ab **289,- €**

Ostsee – Grömitz — Sommerferien 1 Woche
Zur Schönen Aussicht ***
Familienzimmer für 4 Personen inkl. Frühstück
z. B. am 15.7.2022 — p. P. ab **314,- €**

Ostsee – Grömitz — Sommerferien 1 Woche
Carat Residenz ****
Appartement für 4 Personen inkl. Frühstück
z. B. am 15.7.2022 — p. P. ab **362,- €**

Ostsee – Heringsdorf — Sommerferien 1 Woche
Waldesru Villa ****
Appartement für 4 Personen inkl. Frühstück
z. B. am 7.8.2022 — p. P. ab **330,- €**

Mallorca – Cala Millor — Mandelblüte 1 Woche
allsun Hotel Bahía del Este ****
ab BER/Hannover/Leipzig, z. B. am 11.2.2022
All inklusive — p. P. ab **493,- €**

Dom. Republik – Bayahibe — 14 Tage
Viva Wyndham Dominicus Palace ****
ab Frankfurt, z. B. am 18.5.2022
All inklusive — p. P. ab **1392,- €**

Malediven – Alif Alif (Nord Ari) Atoll — 10 Tage
Ellaidhoo Maldives by Cinnamon ****
ab BER/Han./Lzg./Frankf., z. B. am 5.5.2022
All inklusive — p. P. ab **1695,- €**

Tansania – Sansibar — Zur besten Jahreszeit! 14 Tage
TUI BLUE Bahari *****
ab BER/Hannover/Leipzig, z. B. am 15.6.2022
All inklusive — p. P. ab **1889,- €**

Kapverden – Boavista — 14 Tage
Iberostar Boa Vista *****
ab BER/Hannover/Leipzig, z. B. am 3.5.2022
All inklusive — p. P. ab **1299,- €**

Ostsee – Markgrafenheide — Sommerferien 1 Woche
Camping- und Ferienpark Markgrafenheide ***
Ferienhaus für 4 Personen
z. B. am 15.7.2022 — p. P. ab **217,- €**

Ostsee – Insel Rügen/Sellin — Sommerferien 1 Woche
Villa Stolzenfels ***
Appartement für 4 Personen
z. B. am 16.7.2022 — p. P. ab **199,- €**

Ostsee – Insel Rügen/Binz — Sommerferien 1 Woche
IFA Rügen Hotel & Ferienpark ***
Appartement für 4 Personen
z. B. am 6.8.2022 — p. P. ab **269,- €**

Ostsee – Insel Fehmarn — Sommerferien 1 Woche
IFA Fehmarn Hotel & Ferien-Centrum ***
Appartement für 4 Personen
z. B. am 15.7.2022 — p. P. ab **159,- €**

Nordsee – Burhave — Sommerferien 1 Woche
Ferienpark "Am Meer" ***
Bungalow für 4 Personen
z. B. am 5.8.2022 — p. P. ab **149,- €**

Ostsee – Heiligenhafen — Sommerferien 1 Woche
Ferienpark Heiligenhafen ***
Appartement für 4 Personen
z. B. am 16.7.2022 — p. P. ab **170,- €**

K & W Bauelemente
Beratung, Verkauf und Montage von Hörmann Sicherheitstüren, Brandschutztüren und Garagentoren.
F. Kortsch & A. Wahrmund GbR
Bruchweg 13, 38170 Schöppenstedt
Tel. 01 73/21 21 21 7

Ökologische Mauerentfeuchtung
RAPIDOsec gewährleistet die erfolgreiche Trockenlegung von Häusern bei aufsteigender Feuchtigkeit!
• Zahlung erst bei Erfolgsnachweis!
• Gesundes Raumklima!
• Schonende Trocknung!
• Schneller Erfolg!
• Günstiger Festpreis!
• Kostenlose Angebotserstellung
Feuchte Wände oder nasser Keller?
RAPIDOsec MAUERENTFEUCHTUNG
Tel. 05121 - 2841032 • www.RAPIDOsec.info • info@RAPIDOsec.info

OSCHERSLEBER METALL- & ZAUNBAU Kirchner
20 JAHRE
Kleiner Wegweiser METALL- & ZAUNBAU
• Metallbau • Tore • Türen • Zäune
• Maschendraht- und Stabmattenzäune • Geländer
• Kunstschmiedeeisen • Industriemontage
• Edelstahlverarbeitung • Aluminiumzäune • Bauschlosserei
• Sicherungsanlagen • elektrische Antriebstechnik
• Schmuckzäune • Holzzäune • Lärmschutz
• Ballfang- und Barriereanlagen
• Schmiedeeisen und Verkauf von Drahtwaren
Mit ständiger Ausstellung
Oesenweg 49
39387 Oschersleben
Funk 01 72 3 14 88 03
Tel.: 0 39 49-50 17 12, Fax: 50 17 14
kirchner@zaunbau-oschersleben.de
www.zaunbau-oschersleben.de
www.metallbau-oschersleben.de

VAN DER HORST WOHNEN
Wir haben Wohnungen von 1 bis 6 Zimmer in Salzgitter-Gebhardshagen, Bad und Thiede zu vermieten.
Wir freuen uns auf Sie!
Tel. 05341 2989 003
salzgitter-wohnen.de

Fenster-und Türen-wechsel ohne Dreck.
45 JAHRE perfecta FENSTER UND TÜREN
✔ Hochwertige, maßgefertigte Fenster
✔ Beste Wärmedämmung vollausgeschäumte Fensterrahmen
✔ Durchgängiger Sicherheitsbeschlag Pilzkopf-Verriegelung
✔ Aktuell: Glas- und Montageaktion
Jetzt 20 % staatlichen Zuschuss sichern
Werksvertretung Niedersachsen
André Dornbusch
kontakt@perfecta-fenster.de
Tel 0531-28 89 583
perfecta-fenster.de
perfecta Fenster | Türen | Rollladen

Dachdeckermeister Andreas Drube
✔ Dachrinnen - Dachrinnen - Dachrinnen
✔ Super Qualität aus Meisterhand
✔ Kostenvoranschlag natürlich kostenlos
Tel. 05352- 9062290 oder 0151-21781291 • Mail: dachhilfe@freenet.de

Ökologische Mauerentfeuchtung mit dem bewährten System von RAPIDOsec

– Anzeige –

Feuchtigkeit in den eigenen vier Wänden ist ein großes Problem für viele Hausbesitzer. Man kann sie am typischen Modergeruch und hoher Luftfeuchtigkeit recht leicht feststellen, teilweise hat sich auch schon ein Flaum aus Salzen oder Schimmel gebildet. Ursache hierfür sind oftmals fehlende oder schadhafte Absperrungen unter dem Gebäude, die dem Erdreich so Kontakt zu Mauern sowie Böden bieten, wodurch aufsteigende Feuchtigkeit aus dem Erdreich von kleinsten Kapillaren mit und durch Salze ins Mauerwerk aufgesogen wird. Durch die Wasserverdunstung kristallisieren die Salze und »sprengen« damit den Anstrich und Putz oder teilweise sogar Ziegelsteine. Dieses Problem ist also nicht auf die leichte Schulter zu nehmen. Wird dieser Prozess nicht gestoppt, kann er zu weitreichenden Schäden am Gebäude und zu gefährlicher Schimmelbildung führen.

Hildesheim

Normalerweise würde man nun versuchen, Absperrungen in die Wände einzubringen – eine sehr aufwendige und teure Angelegenheit. Die Firma RAPIDOsec Mauerentfeuchtung hat ein System entwickelt, das Gebäude schonend und nachhaltig entfeuchtet. Es ist überall dort anwendbar, wo Feuchtigkeit im Mauerwerk aufgestiegen ist und weiterhin aufsteigt. Das RAPIDOsec-System besteht aus einer Steueranlage und lediglich drei Wand- und drei Bodensonden. Es wird ohne Eingriff in die Statik des Gebäudes installiert und wirkt mit dem Sondensystem auf die Feuchtigkeit des Mauerwerks ein. Es ist ein minimal invasives Verfahren, sodass die Räume in der Bau- und Trocknungszeit vollständig weitergenutzt werden können. Das RAPIDOsec-System entfeuchtet Außen- und Innenwände, Böden und Decken dauerhaft und schonend. Weder Mauerstärke noch Bauart oder Baustoff des Mauerwerks spielen dabei für die Wirksamkeit und Entfeuchtung eine Rolle.

Feuchte Räume vor der Behandlung mit dem RAPIDOsec-System

Wieder trockene Räume nach der Behandlung mit dem RAPIDOsec-System

Die Steueranlage wirkt mit dem Sondensystem auf die Feuchtigkeit des Mauerwerks ein. Die Feuchtigkeit verliert ihre Oberflächenspannung im Kapillarsystem des Mauerwerks und kann somit selbstständig wieder nach unten ins Erdreich zurücksinken. Das Mauerentfeuchtungssystem von RAPIDOsec arbeitet schnell, nachhaltig sowie schonend ohne künstliche Magnetfelder oder Elektrosmog, ist somit ökologisch und sorgt wieder für ein gesundes Raumklima im trockenen Haus.

RAPIDOsec bietet eine kostenlose und unverbindliche Besichtigung vor Ort mit Informationsmessungen und Feststellung der Feuchtigkeitsursachen an. Wenn es sich dabei um aufsteigende Feuchtigkeit handelt, wird auch noch kostenlos ein Angebot erstellt. Nach einer möglichen Auftragserteilung wird anschließend eine umfassende Analyse mit Protokollerstellung durchgeführt und die Anlage eingebaut. Nach etwa vier Wochen wird dann ein Funktionsnachweis mit einem anerkannten Verfahren durchgeführt– erst dann ist nach einer Erfolgsbestätigung die Zahlung der Rechnung fällig!

Armin Senger von der Firma RAPIDOsec Mauerentfeuchtung steht Ihnen unter 0 51 21/2 84 10 32 oder 08 00/7 27 43 67 zur Beratung zur Verfügung. Weitere Informationen erhalten Interessenten auf www.rapidosec.info.

Samtgemeinde Sickte

In den vergangenen Monaten errichtete die Firma The Pauly Group an der Kläranlage Sickte eine Klärschlammvererdungsanlage. Die Samtgemeinde Sickte hat inklusive des Grunderwerbs 2,37 Millionen Euro für das zukunftsweisende Klärschlammmanagement investiert. Die Anlage ist nun fertiggestellt und wurde eingeweiht. Samtgemeindebürgermeister Marco Kelb, Andreas Schulze als Leiter des Abwasserbetriebes sowie die Vorsitzende des Werksausschusses Dunja Kreiser begrüßten ihre Gäste, darunter Ratsmitglieder sowie Vertreter der beteiligten Unternehmen. Kernstück der etwa 17 000 Quadratmeter großen Klärschlammvererdungsanlage sind drei Schilfbeete. Auf sie fließen künftig durch ein System von Rohrleitungen, Pumpen und Schiebern 14 000 Kubikmeter Nassschlamm pro Jahr. In den Beeten entziehen die Schilfpflanzen dem Klärschlamm durch Verdunstung einen Teil des Wassers, der andere Teil sickert durch die Wurzelschicht sowie eine Filter-/Substratschicht zur Kläranlage zurück. Die Feststoffe des Klärschlamms verbleiben im Beet, wo sie mithilfe von Mikroorganismen mineralisiert werden. Auf diese Weise verringert das naturnahe Verfahren die Schlammmenge um mehr als 90 Prozent. Energie wird lediglich für die vollautomatische Steuerungselektronik und die Pumpen benötigt. Außerdem wurde auf 6 200 Quadratmetern ein Retentionsraum für ein Wasservolumen von 2 200 Kubikmetern geschaffen, um den überbauten Überschwemmungsraum der Wabe auszugleichen. Nach etwa acht bis zehn Jahren Betrieb erhält das erste Beet eine Ruhephase ohne Schlammzufuhr. In dieser Zeit wird der enthaltene Schlamm weiterhin stark entwässert und abgebaut. Die Klärschlammerde, die bei der anstehenden Räumung anfällt, lässt sich flexibel verwerten: landwirtschaftlich oder thermisch. Nach der Räumung wird das Beet erneut mit Klärschlamm beschickt, und der Vererdungszyklus beginnt von vorn. Das Bild zeigt Dunja Kreiser, Marco Kelb sowie Lutz Winter von der Firma The Pauly Group (v. l.).

SCHÜCO
Fenster & -Türen,
Wintergärten & Überdachungen aus Aluminium und Kunststoff ab Werk Helmstedt
Beratung, Herstellung, Aufmaß und Montage
Witton
Witton Bauelemente GmbH
Dieselstraße 3
38350 Helmstedt
Tel: 05351 55 61 0 Fax 55 61 51
info@witton.de www.witton.de

Tel.: 0 53 32/93 74 54
Andreas Köchy Immobilien GmbH
Ihr Partner in der Region
- Verkauf
- Vermietung
- Verwaltung
An der Bleiche 16a, Postfach 1375, 38168 Schöppenstedt
info@kochy.de
www.köchy.immobilien

DUO KLINKER DÄMMSYSTEM
DAS KLINKER-DÄMMSYSTEM
Spart CO2
natürlich mit gebrannten deutschen Klinkern!
überzeugend schön und innovativ
JETZT NEU Steuerbonus ab 01.01.2020!
Michael Kraus
Backhausweg 10
38162 Cremlingen
Mail: kraus@duoklinker.de
www.duoklinker-kraus.de
Tel. 0 53 06 / 9 32 26 21

ALU FACTORY INGERSLEBEN UG
Hinterdorfstr. 23, 39343 Ingersleben OT Ostingersleben
Tel.: 03 90 52-4 78, Fax: 03 90 52-66 77
info@alu-factory.com, www.alu-factory.com
• Terrassendächer bis 7 m mit 2 Stützpfosten möglich
• Sonnenschutzanlagen
• Fenster
• Türen
• Wintergärten
• Kellereingangsüberdachungen
Achtung – jetzt 10 % Winterrabatt (bis zum 31.01.2022)
Komplettleistung: Beratung - Aufmaß - Fertigung - Montage

Angerstein Dachdeckerei
Ideen für Dach und Terrasse
Telefon 05306 99 09 65, dachdeckerei-angerstein.de

Süpplingen

Jugendliche Ju-Jutsuka des Budo-Sportvereins Tatami Süpplingen legten zum Jahresende – nach einer zweijährigen Coronapause – wieder eine Prüfung ab, in der die Stufen vom gelben bis zum orangen Gürtel geprüft wurden. Nach einer intensiven Vorbereitung konnten alle sechs Prüflinge mühelos die geforderten Prüfungsinhalte präsentieren. Inhaltlich wurden überwiegend Selbstverteidigungstechniken einzeln und in Abwehrkombinationen geprüft. Nicht nur die Abwehr gegen Griffe, Umklammerungen, Würger, Schläge und Tritte, sondern auch Wettkampftechniken mussten in dieser Prüfung demonstriert werden. Stolz tragen jetzt Lennard Liebschwager, Marisol Kutz, Hanna Lenchen Schneider, Heinrich Ebers und Paul Müller den gelben sowie Felix Schneider den orangen Gürtel. Alexey Belikov und Steffen Bienias halfen den Prüflingen während der Vorbereitung als Übungsleiter und auch als Trainingspartner. An der Landes-Einzelmeisterschaft im Ju-Jutsu-Fighting-System, die am 4. Dezember ausgetragen wird, nehmen aus dieser Gruppe fast alle Ju-Jutsuka teil, wobei Steffen Bienias neben Roman Rose und Heinrich Cramm die jüngeren Teilnehmer bei ihren ersten Wettkämpfen trainiert. Das Bild zeigt (hinten v. l.) Alexey Belikov, Felix Schneider, Heinrich Ebers, Paul Müller und Steffen Bienias sowie (vorne v. l.) Lennard Liebschwager, Marisol Kutz und Hanna Lenchen Schneider.

Rainer Angerstein einstimmig zum Bürgermeister wiedergewählt

Der konstituierenden Gemeinderatssitzung in Räbke ging eine Andacht, die Pfarrer Thomas Jung hielt, voraus. Er sprach zu dem Bibelwort »Suchet der Stadt Bestes und betet für sie« zu den neun Ratsmitgliedern und den 19 Zuhörern, unter denen sich auch der neue Samtgemeindebürgermeister Andreas Kühne und dessen Vorgänger Matthias Lorenz befanden.

Räbke

Danach konstituierte sich der neue Rat unter der Leitung des ältesten anwesenden Ratsmitgliedes Thomas Pasemann und wählte auf Vorschlag Rainer Angerstein (CDU) einstimmig wieder zum Bürgermeister. Er tritt damit seine vierte Amtszeit als eingleisiger Bürgermeister an. Als erste stellvertretende Bürgermeisterin wurde Simone Köpnick (CDU) wiedergewählt, und neuer zweiter stellvertretender Bürgermeister wurde Thomas Pasemann (SPD).

Im Räbker Gemeinderat verfügt die CDU mit sechs Ratsmitgliedern über eine Zwei-Drittel-Mehrheit. Dennoch wurde einvernehmlich die Ausschussbesetzung in den Fachausschüssen mit der Gruppe, die aus zwei Ratsmitgliedern der SPD und einem Ratsmitglied der FDP besteht, geregelt.

Erstmals nach 15 Jahren wurde in Räbke ein Verwaltungsausschuss gebildet. Folgende Fachausschüsse wurden ebenfalls gebildet: Bau- und Planungsausschuss (Vorsitzender Carsten Seidel), Umwelt- und Nachhaltigkeitsausschuss (Simone Köpnick), Haushalts- und Finanzausschuss (Thomas Pasemann), Sozial-, Schul und Kulturausschuss (Franziska Märtens) und Ausschuss für Kinder, Jugend und Digitales (André Lechner).

Im Rahmen der Sitzung wurden auch die bisherigen Ratsmitglieder Klaus Tostmann (fünf Jahre), Sebastian Patzelt (fünf) und Jens Schliebs (15 Jahre zweiter stellvertretender Bürgermeister) mit einer Urkunde und einem kleinen Geschenk verabschiedet.

Abschließend ehrte der bisherige Geschäftsführer des Niedersächsischen Städte- und Gemeindebundes, Kreisverband Helmstedt, Matthias Lorenz verdiente Ratsmitglieder. So erhielt Klaus Röhr eine silberne Ehrennadel für 20 Jahre Zugehörigkeit zum Samtgemeinderat, Carsten Seidel eine silberne Ehrennadel für 20-jährige Ratsmitgliedschaft, Jens Schliebs für 15 Jahre eine bronzene Ehrennadel, mit der auch Rainer Angerstein für seine 15-jährige Bürgermeistertätigkeit ausgezeichnet wurde.

Region

In den Räumen der Braunschweigischen Landessparkasse (BLSK) gelten ab sofort bei allen Beratungsterminen die 3-G-Regeln nun auch für die Kunden. Zu Beginn des Beratungsgesprächs wird die Kundschaft gebeten, das Impf- bzw. Genesungszertifikat möglichst digital vorzulegen. Bei ungeimpften, getesteten Personen ist ein zertifizierter negativer COVID19-Test vorzulegen, der nicht älter als 24 Stunden bzw. ein PCR-Test, der nicht älter als 48 Stunden ist. Die SB-Filialen bleiben für alle Kunden zugänglich. Auch kurze Servicebesuche sind von der 3-G-Regel nicht betroffen. Hier gelten weiterhin die aktuellen Hygienevorschriften wie Maskenpflicht und Abstand. Die Informationen sind an jedem Standort gut sichtbar ausgehängt. »Mit diesen Maßnahmen tragen wir der sich verschärfenden Infektionslage Rechnung und hoffen auf das Verständnis unserer Kunden«, begründet Werner Schilli, stellvertretender Vorstandsvorsitzender und Privatkundenvorstand der BLSK, die Entscheidung. Die BLSK bietet einen umfangreichen digitalen Kundenservice. Diesen verstärkt zu nutzen empfiehlt Schilli. »Persönliche Beratungen sind sowohl per Video als auch am Telefon in gleicher Qualität möglich wie in den Filialen. Wir haben unseren Service hier deutlich ausgebaut und schöpfen alle technischen Möglichkeiten aus, die uns derzeit zur Verfügung stehen.«

alltagshilfen Schöppenstedt/Schladen
Jetzt mit kostenloser Service-Tel.-Nr.:
0800 / 70 70 400

Die Gebäude-Energieberatung – Ihr Einstieg in die effektive Sanierung!

Ein individueller Sanierungsfahrplan hilft Hausbesitzerinnen und Hausbesitzern bei der Planung ihrer Sanierungsmaßnahmen.

Mittels des individuell erstellten Sanierungsfahrplans wird nach Ermittlung des Ist-Zustands der Immobilie aufgezeigt, in welcher Reihenfolge die Maßnahmen erfolgen sollten, welche Kosten entstehen und wie hoch CO_2- und Energieeinsparpotenziale ausfallen. So können die Schritte der energetischen Sanierung sinnvoll aufeinander abgestimmt werden.

Sie möchten, dass auch Ihre Kommune eine „klimabewusste Kommune“ wird?
Sprechen Sie Ihre Politiker darauf an! Weitere Informationen gibt es bei uns sowie auf…
www.klimabewusste-kommune.de

Bei einem Einfamilienhaus
nur 325,00 € Eigenanteil.
Wenn Sie hingegen bereits in einer „klimabewussten Kommune“ wohnen (z. B. Salzgitter), dann
nur 162,50 € Eigenanteil.

Die Beratung für einen individuellen Sanierungsfahrplan wird zu 80 % staatlich gefördert, die Regionale Energie- und KlimaschutzAgentur (reka) bezuschusst weitere 10 %. Wenn jetzt bei einer Sanierung der neue „iSFP-Bonus“ von 5 % hinzu kommt, macht sich die Beratung noch schneller bezahlt!

Weitere Infos:
www.r-eka.de/sanierungsfahrplan

Jetzt Beratungstermin sichern:
Telefon: 0531 / 88 53 88 06
energieberatung@r-eka.de

reka Regionale Energie- und KlimaschutzAgentur e.V.
Regionale Energie- und KlimaschutzAgentur
Frankfurter Str. 226, 38122 Braunschweig

Wir suchen eine/n Energieberater:in ★ unbefristet ★ Teilzeit ★ Vollzeit

Wir beraten unsere Kundschaft von Gifhorn bis Goslar und von Wolfsburg bis Peine in Sachen Fördermitteln für die energetische Sanierung ihrer Wohngebäude und Nichtwohngebäude, und erstellen Energieausweise und Sanierungsfahrpläne (iSFP).

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort eine/n

Gebäudeenergieberater
HWK oder Dipl.-Ing. (m/w/d)

zur unbefristeten Anstellung.

Wir haben Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen unter Angabe Ihres frühestmöglichen Eintrittstermins per E-Mail an:

u.geisler@r-eka.de

(Ansprechpartner: Uwe Geisler)
Telefon Energieberatungsbüro: 0531 / 88 53 88 06

reka Regionale Energie- und KlimaschutzAgentur e.V.

Regionale Energie- und KlimaschutzAgentur e.V. | www.r-eka.de | Vereinssitz: Humboldtallee 119, 38228 Salzgitter | Energieberatungsbüro: Frankfurter Str. 226, 38122 Braunschweig

TEAMMITGLIEDER GESUCHT!

1x Physiotherapeut/in (m/w/d)
1x Ergotherapeut/in (m/w/d)

Sie erwartet ein sehr modernes Arbeitsambiente mit einer angenehmen und menschlichen Atmosphäre. Neben vielen Abwechslungen haben Sie Weiterbildungsmöglichkeiten und eine flexible Arbeitszeitgestaltung.

JETZT BEWERBEN:
jobs@itz-salzgitter.de

Salzgitter-Bad (Vorsalzer Str. 5-7)
Tel. 05341 - 39 86 86
SZ-Lebenstedt (Haydnstraße 43)
Tel. 05341 - 790 56 37

iTZ interdisziplinäres TherapieZentrum

Mehr Infos: itz-salzgitter.de/jobangebote.html

NOCH KEIN PASSENDES WEIHNACHTSGESCHENK?

Leinwände

Alles noch im Rahmen!

Spannen Sie Ihre Lieben nicht auf die Folter. Spannen Sie lieber Ihr Lieblingsbild auf unseren Rahmen. Für ein garantiert spannungsfreies Weihnachtsfest!

Sie sind noch auf der Suche nach einer vielseitigen

DRUCKEREI?

Bei uns finden Sie alles unter einem Dach. Von der Gestaltung bis zum Druck können Sie alles beruhigt in unsere Hände legen.
Wir drucken nicht nur in hoher Qualität, sondern auch schnell und günstig.

ProExakt
Digital- & Printmedien

Hinter der Bahn 13 | 38170 Schöppenstedt | Tel. 05332/9686-432 | info@proexakt.de

Ein neues Gruppenzelt für die beliebten FiSch-Radtouren

DieSchöppenstdter Ferienpassaktion FiSch-Radtour in Schöppenstedt führt seit 1993 jährlich eine siebentägige spannende Abenteuerreise durch Deutschland durch. Hierbei werden Ziele wie Ost- oder Nordsee angesteuert, wobei Ausgangspunkt stets die Stadt Schöppenstedt ist.

Schöppenstedt

Das Besondere hierbei ist, dass die Tour vollständig mit dem Fahrrad bewältigt wird. Egal, ob Kleidung oder Schlafsack, jedes Gepäckstück muss persönlich von den Teilnehmern vom Startpunkt Schöppenstedt über verschiedene Zwischenraste bis zum Zielort auf dem Fahrrad befördert werden. Für Verpflegung und weitere Zeltausrüstung sorgt ein Versorgungsteam mit Bussen und Anhängern, welche in regelmäßigen Abständen den Teilnehmern angenehme Zwischenpausen anbieten. Zurückgelegt werden täglich zwischen 60 und 80 Kilometer von den Jugendlichen im Alter zwischen zwölf und 17 Jahren.

Offizielle Übergabe des Gemeinschaftszeltes (im Hintergrund) durch die Curt-Mast-Jägermeister-Stiftung im Rahmen des diesjährigen Nachtreffens der FiSch-Radtour 2021

Rund um die Tour und am Zielort sorgt ein starkes Team aus ehrenamtlichen Betreuern in verschiedensten Altersstufen für einen reibungslosen Ablauf der Jugendfreizeit. Um etwas Komfort sowie den Zugang zu sanitären Einrichtungen zu ermöglichen, wird immer auf einem Campingplatz oder einer Freibadwiese übernachtet. »Das Konzept der Jugendfreizeit scheint aufzugehen, da jedes Jahr die Plätze immer wieder aufs Neue schnell vergriffen sind und die Fahrradtour ausgebucht ist«, sind sich die Betreuer einig.

Um solche Reisen zu ermöglichen, bedarf es einems großen Sortiments an Zelt- und Campingausrüstung, welches regelmäßig erneuert und ausgetauscht werden muss. Hierbei stellt sich die Suche nach großzügigen Sponsoren nicht immer als allzu leicht dar. Allerdings erklärte sich in diesem Jahr die Curt-Mast-Jägermeister-Stiftung aus Wolfenbüttel bereit, eine erhebliche Spende in Form eines neuen Gruppenzeltes der Jugendfreizeit bereitzustellen. Dies erwies sich im Sommer dieses Jahres, als die FiSch-Radtour den Campingplatz Platen (Region Sehlendorf/Ostsee) anfuhr, bereits als äußerst hilfreich und stellte einen wahren Mehrgewinn vor allem gegen das durchwachsene Wetter dar. Gemütliche Abende am Zielort, geschützt gegen Wind und Regen, oder auch ein gemeinsamer Essensort wird so der Gruppe ermöglicht. Dieser gewonnene Platzgewinn durch ein weiteres Aufenthaltszelt traf auf enorme Begeisterung und Zustimmung bei der gesamten Gruppe.

Die offizielle Übergabe der Stiftung erfolgte allerdings erst nach der Tour anlässlich des Nachtreffens, wo sich Betreuer und Teilnehmer etwa acht Wochen später zusammenfanden, um das Erlebte Revue passieren zu lassen und gemeinsame Bilder auszutauschen. Somit hatte Manja Puschnerus im Herbst 2021 die große Ehre, im Namen der Stiftung die Spende an die FiSch-Radtour übergeben zu können.

Schöppenstedt

Der neu belebte Wochenmarkt in Schöppenstedt ist längst über die Grenzen hinweg bekannt worden. Jeden Freitag kommen Bürger aus nah und fern, um sich mit frischen Waren einzudecken. Genauso dazu gehört normalerweise auch die Drehorgelmusik von Wilfried Meinecke. »Da sich hier augenblicklich aber eine Lücke aufgetan hat, habe ich den Musiker Burton Asher gefragt, ob er nicht freitags in Schöppenstedt spielen und singen möchte«, berichtet Kerstin Hübner, die den gebürtigen Engländer in Königslutter entdeckte. Und der Musikant aus Dettum sagte spontan zu und unterhält inzwischen die Wochenmarktbesucher mit seinen rythmischen Gitarrenklängen und seinem melodische einfühlsamen Gesang. »Ich habe berufsbedingt augenblicklich etwas Zeit, und so habe ich als Musikant einen Versuch hier in Schöppenstedt gewagt. Ich war von dem Wochenmarkt in Schöppenstedt sofort begeistert. Es macht mir hier großen Spaß, meine Songs vorzutragen«, so Asher. Auch Bürgermeisterin Andrea Föniger freut sich über die musikalische Unterstützung: »Wir wollen immer mal wieder neue Anreize auf dem Wochenmarkt schaffen.«

WoBau

Wolfenbütteler Baugesellschaft mbH
Am Exer 10 b | 38302 Wolfenbüttel

Telefon 05331 - 4070
www.wobau-wf.de

ECKDATEN	
Adresse	An der Bleiche 14 38170 Schöppenstedt
Ausstattung	Balkon, Laminat, Dusche, Abstellraum
Lage	1. Obergeschoss
Zimmer	2 Zimmer
Wohnfläche	ca. 61,42 m²
Besonderheit	WBS notwendig, Seniorenwohnung ab 60+
Kaltmiete	333 EURO zzgl. Nebenkosten und Kaution

ENERGIEVERBRAUCHSAUSWEIS	
Baujahr	1982
Kennwert	151,3 kWh/(m²*a)
EEK	E
Energieträger	Gas

Weitere Immobilienangebote: www.wobau-wf.de/mieten/wohnungsfinder

ZU VERMIETEN

Wir sind ein **regionales Wohnungsunternehmen**, das seit mehr als 80 Jahren kundenorientiert, nachhaltig und erfolgreich rund **2.500 Wohneinheiten** vermietet, betreut und modernisiert.

WOHNEN UND LEBEN - BEI UNS!
since 1934

Meisterbetrieb
Wuttke & Sohn
GmbH
Besuchen Sie uns auch online!
Elmstraße 10
38170 Schöppenstedt
Tel.: 0 53 32/21 31
Fax: 0 53 32/61 37
www.wuttkeundsohn.de
info@wuttkeundsohn.de
GAS
WASSER
HEIZUNG
SANITÄR
SOLAR
BERATUNG & VERKAUF & TECHNIK

Ralph KLINKE
www.ralph-klinke-heizung.de
Heizungsbau- und Sanitärtechnik
- Solartechnik
- Brennwerttechnik
- Wartungs- und Kundendienst
- alternative Heizenergien

Neue Str. 13 • 38170 Schöppenstedt • Tel. 0 53 32/30 75

Seit über 40 Jahren
W.Fricke
Containerdienst
Wilfried Fricke
Bagger- und Radladerarbeiten
Sand/Kies • Schrott • NE-Metalle
containerdienst-fricke@t-online.de
Bahnhofstraße 6 38170 Schöppenstedt
Telefon: 0 53 32/14 60 Telefax: 0 53 32/94 78 86

Mein schöner Garten 2021
Bestellen Sie Ihre Blumen vor.
www.isensee-gartenbau.de

DIETHELM RICHTER
Holzhandlung
(0 53 32) 40 33 (0 53 32) 30 40
Südstraße 12 - 38170 Schöppenstedt
info@richter-holz.de www.richter-holz.de

alltagshilfen Schöppenstedt/Schladen
Jetzt mit kostenloser Service-Tel.-Nr.:
0800 / 70 70 400

info@stadtspiegel24.de

ServicePoint Mende
Egal, welches Fabrikat, bei uns sind Sie richtig!
Wartung / Reparatur
Ersatzfahrzeug
Restauration
Reifenservice
Unfallinstandsetzung
Achsvermessung
Klimaservice
HU / AU
Braunschweiger Str. 23c
38170 Schöppenstedt
Tel.: 0 53 32 / 24 51
info@servicepoint-mende.de
www.servicepoint-mende.de

RICHARD DUBE
BESTATTUNGEN Bestattungsvorsorge
Stobenstraße 13 · 38170 Schöppenstedt · www.richarddube.de
✆ 05332. 90 90 9
Teichwiese 3A · 38170 Barnstorf
TISCHLEREI Rolläden & Verglasungen Tischlerarbeiten aller Art

Einzelhandelaktuell.

BLOG ÜBER UNS WERBUNG JETZT ANFRAGEN

über 10.000 Leser

Topaktuell

Wir berichten über topaktuelle Themen rund um den Einzelhandel.

Transparent

Transparente Berichterstattung aus allen Bereichen

Regional & überregional

Lokale & regionale Nachrichten

Erfahren Sie mehr über das Team hinter Einzelhandelaktuell

Wir sind am Puls des Geschehens, wir sprechen mit Verantwortlichen, wir recherchieren und berichten über das, was den Handel aktuell beschäftigt. Wir sind Einzelhandelaktuell!

Hinter den Geschichten, die der Handel schreibt, steckt ein Team erfahrener und engagierter Redakteure. Bereits seit 27 Jahren arbeiten wir intensiv mit Kunden großer Handelsketten und selbstständigen Unternehmern dieser Branche aus dem gesamten Bundesgebiet zusammen. Deshalb sind unsere Beiträge so facettenreich: Wir berichten über Handelsriesen und flächendeckende Entwicklungen im Einzelhandel, dann aber rücken wir auch innovative Start-ups in den Fokus, die mit ihren frischen Ideen und Produkten den Markt aufwirbeln.

Das ist unser Erfolgsmix: Eine neutrale und unabhängige Berichterstattung, die gleichermaßen Händler- als auch Verbraucherinteressen berücksichtigt und kommuniziert. Wir sind die öffentliche Plattform für Wegweisendes im Einzelhandel.

Ihr seid interessiert, beschäftigt euch mit dem Thema und möchtet stets auf dem Laufenden sein? Dann abonniert unseren Newsletter und erfahrt regelmäßig das Neueste aus der Welt des Einzelhandels.

Gerne beantworten wir eure Fragen. Schreibt uns über die untenstehenden Kontaktmöglichkeiten. Wir antworten garantiert!

Wir sind das Team:

Mirko U., Redakteur

Agnes G., Koordinatorin Blog und Social Media

Sebastian L., Redakteur

Machen Sie unseren Blog zu Ihrer Werbefläche

Haben Sie Interesse, auf Einzelhandelaktuell.de Ihre Werbung zu schalten? Eine Übersicht unserer Werbeformate finden Sie hier. Kontaktieren Sie uns und wir beraten Sie gern.

Top Ad

425 x 150 Pixel

Ihre Anzeige wird auf einer der Anzeigenplätze im Top-Bereich auf der Startseite platziert. Als Anzeigenformat steht Ihnen die Größe 425 x 150 Pixel zur Verfügung. Die Anzeigen sind auch in der Mobilversion sichtbar.

90,- € pro Woche

342,- € pro Monat

3.888,- € pro Jahr

A-Side Ad

290 x 290 Pixel

Ihre Anzeige wird in der A-Sidebar rechts auf der Startseite platziert. Als Anzeigenformat steht Ihnen die Größe 290 x (Höhe nach Absprache) Pixel zur Verfügung.

80,- € pro Woche

304,- € pro Monat

3.456,- € pro Jahr

Posts zzgl. A-Side Ad

individuell

Sie haben die Möglichkeit, einen „Sponsored Post“ bei uns zu schalten. Das heißt, wir berichten exklusiv über Ihr Produkt, Ihre Aktion oder Sonstiges auf unserem Blog. Sie liefern nur die Rohdaten – Bilder und Informationen – und wir kümmern uns um die Feinheiten, die SEO-Optimierung und letztendlich die Veröffentlichung.

Außerdem:

Parallel zu der Posts Ad erhalten Sie eine A-Side Ad. Ihre Anzeige wird in der A-Sidebar rechts auf der Startseite platziert. Als Anzeigenformat steht Ihnen die Größe 290 x (Höhe nach Absprache) Pixel zur Verfügung.

394 ,- € im ersten Monat.

weitere Monate, je 304 ,- € pro Monat

Samoht Medien GmbH
Bahnhofstraße 17a
38170 Schöppenstedt

Telefon: 0 53 32/8 83 39 - 84
Telefax: 0 53 32/96 86 - 58
WhatsApp: 0176 38523980
E-Mail: info@einzelhandelaktuell.de

Zauberhafte Melodien zu Weihnachten im Herrenhaus

Das Musikforum Niedersachsen präsentiert zur Vorweihnachtszeit am Sonnabend, dem 11. Dezember, um 190 Uhr im Rittersaal des Herrenhauses Sickte sein klassisches Programm »Weihnachtsträume« mit einem außergewöhnlichen Ensemble.

Sickte

Almuth Marianne Kroll (Sopran) und Jörn Lindemann (Tenor) musizieren in diesem Konmzert zusammen mit den Instrumentalisten Angala Klöhn (Harfe), Ralph Töpsch (Querflöte) und Christine Hintz-Kosfelder (Klavier).

Die fünf Musiker laden ein zum Träumen und Wohlfühlen mit besinnlichen, klassischen und bekannten Werken. Ein vielfältigen Programm mit variierenden Besetzungen erwartet das Publikum. Das Konzert wird die Zuhörer auf die Weihnachtszeit einstimmen, wobei jedoch keine typischen Weihnachtlieder erklingen werden. Die Zuhörer können sich überraschen und verzaubern lassen von den vielfältigen, bezaubernden Klangfarben des Ensembles und den Interpretationen bekannter klassischer Werke zur Weihnachtszeit.

Die Veranstaltung wird gefördert durch die Stiftung Braunschweigischer Kulturbesitz im Förderprogramm »Niedersachsen dreht auf«.

Vorverkauf und Kartenbestellung sind unter 05337/924924 und amkroll@gmx.de möglich. Der Eintritt kostet 20 Euro (ermäßigt 12 Euro). Es gilt die 2-G-plus-Regelung.

Angala Klöhn

Almuth Marianne Kroll

Hachum

»Lebendiger Adventskalender«

Der Hachumer Traditionsverein veranstaltet mit der freiwilligen Feuerwehr den ersten Tag des »lebendigen Adventskalenders« in diesem Jahr am Sonnabend, dem 4. Dezember, um 17 Uhr auf dem Hachumer Dorfplatz unter dem Weihnachtsbaum. Freunde und Gäste sind herzlich willkommen. Der Verein möchte zum gemütlichen Beisammensein einladen und bietet viele interessante Attraktionen: einen schönen und liebevoll geschmückten Weihnachtsbaum, das gemeinsame Singen von Weihnachtsliedern, Erbsensuppe aus der Gulaschkanone sowie kalte und warme Getränke mit und ohne Alkohol. Es gilt die 2-G-Regel.

Schöppenstedt

Petra Samman und Detlef Singelmann aus Schöppenstedt fertigen Holzfiguren und -spielzeug, Kerzenständer, Blumengestecke und vielerlei weitere Dekoartikel, darunter auch einiges Weihnachtliches. »Wir haben einfach Spaß am Werkeln und Basteln. Es ist für uns ein echtes Steckenpferd. Der Spaß steht dabei deutlich im Vordergrund. Massenproduktionen gibt es bei uns nicht. Die Nachfrage zeigt, dass unsere Ideen gut ankommen. Selbst nach Frankreich, Belgien oder Österreich haben wir vereinzelt schon Waren versendet«, berichten sie ein klein wenig stolz, bedauern aber sehr, dass viele Advents- und Weihnachmärkte ausfallen.

Königslutter

Erneut wurden auch in diesem Jahr von der Wandergruppe Königslutter zwei Schutzhütten zur Adventszeit mit Tannengrün und Weihnachtskugeln geschmückt. So wurde die Dieter-Hauschild-Hütte am Drachenberg etwas weihnachtlich dekoriert, ebenso erhielt auch die Franz-Bachmann-Hütte eine Adventsdeko. So wird vielen Spaziergängern etwas vorweihnachtliche Stimmung trotz vieler Einschränkungen durch steigende Coronazahlen an diesen schönen Rastplätzen vermittelt.

AKROPOLIS
Wir wünschen unseren Kunden ein schönes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.
Eftychia Papadopoulou • Stobenstraße 8 • 38170 Schöppenstedt
Griechische Spezialitäten Restaurant
Tel.: 05332/1377
Öffnungszeiten:
Mittwoch – Montag : 17–22.30 Uhr | Dienstag: Ruhetag
Samstag, Sonntag & Feiertage:
11.30–14 Uhr und 17–22.30 Uhr

BOSSE SICKTE
Weihnachtsbäume zum Selbersägen
- Weihnachtsbäume zum Selbersägen an den Wochenenden in der Hötzumer Plantage: 11.12./12.12. und 18.12./19.12.2021 in der Zeit von 9 bis 16 Uhr
- Weihnachtsbaumverkauf im Gartencenter in Sickte: Nordmanntannen und Blaufichten in großer Auswahl, auch im Topf
GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU
BAUMSCHULE
WEIHNACHTSBÄUME UND TANNENGRÜN
WWW.GARTENCENTER-BOSSE.DE | SCHÖNINGER STR. 2 A IN SICKTE | 05305 2550

Ihr Partner im Grünen
ISENSEE
Landschaftsgartenbau • Gärtnerei • Floristik
Wachsrosen!
Immer besonders
Immer besser Nur bei uns
FLEUROP bringt's.
Stobenstrasse 33, 38170 Schöppenstedt
Tel. 0 53 32 - 25 86, Fax 0 53 32 - 10 15
www.isensee-gartenbau.de
Jeden Sonntag von 10-12 Uhr geöffnet

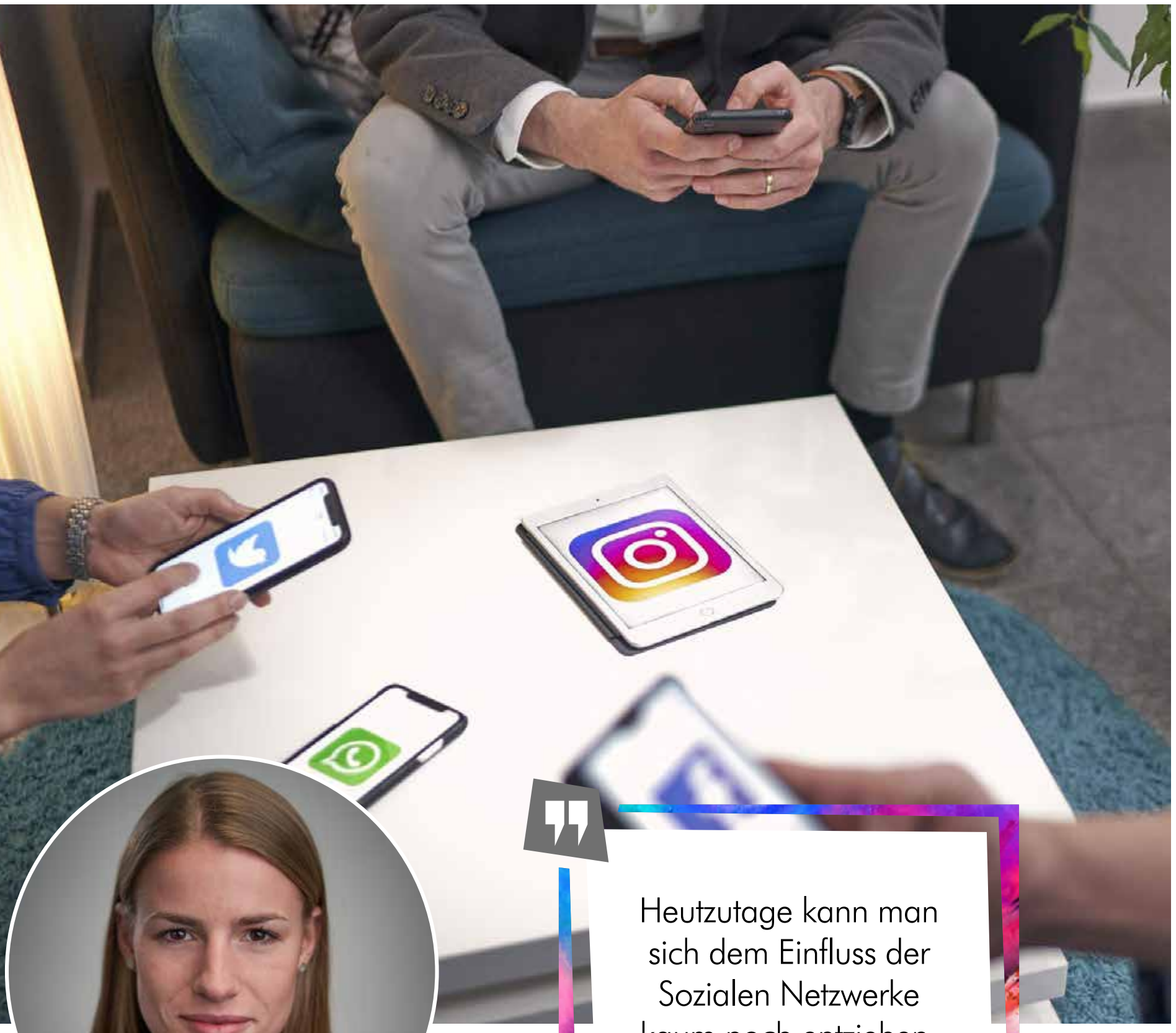
SCHREIBEN SIE UNS
info@stadtspiegel24.de

Aktivierende Pflege pro III. Lebensphase in Königslutter/Langeleben
MDK-Benotung A
ANDERS • BESSER • EINFACH GUT
keine Hilflosigkeit, keine Langeweile, keine Einsamkeit
Für Menschen mit demenziellen Erkrankungen bieten wir speziell auf den Einzelnen abgestimmte tagesstrukturierende Angebote.
Wir sind Corona-FREI
- Alltagsbegleitung § 53c – Betreuung
- qualifizierte individuelle Pflege
- fachärztliche Betreuung
- Sturzprävention
- Wellness für Senioren, z. B. Wohlfühlbäder/Wohlfühltag
- Snoezeln/Reiki
- Tierhaltung möglich
- Tierstreichelstunden
- im Haus: Friseur und med. Fußpflege
- wir kochen selber – hauseigene Küche
- Veranstaltungen, Ausflüge Festivitäten jeglicher Art (Modenschau, Sommerfest)
- Selbstgestaltung der Räumlichkeiten
Vertragspartner der Kranken- und Pflegekassen, KZP + Verhinderungspflege
Wir wünschen allen Bewohnern, Angehörigen und Freunden eine angenehme Adventszeit.
Seniorenheimat Langeleben
Alten- und Pflegeheim Monika Röttger
Langeleben 1 • 38154 Königslutter
Tel: 0 53 53/80 44 • Fax: 0 53 53/82 19
koenigslutter@seniorenheimat-langeleben.de
www.seniorenheimat-langeleben.de

Wir wünschen Ihnen eine harmonische und fröhliche Weihnachtszeit.
blsk.de
BLSK
Ein Unternehmen der NORD/LB

Soziale Medien

Agnes Grimm



> Heutzutage kann man sich dem Einfluss der Sozialen Netzwerke kaum noch entziehen.

Was ist Ihnen wichtig?

Die Vielseitigkeit meines Arbeitsalltags bereitet mir viel Spaß. Auch die stetige Weiterentwicklung der Sozialen Netzwerke bringt immer neue Entfaltungsmöglichkeiten für mich und die Kundinnen und Kunden hinter den Accounts, welche ich betreue. Es wird einfach nie langweilig.

Warum ist Ihre Abteilung wichtig?

Heutzutage kann man sich dem Einfluss der Sozialen Netzwerke kaum noch entziehen. Das gilt sowohl privat als auch geschäftlich. Viele Menschen informieren sich online bevor sie z.B. eine Kaufentscheidung treffen. Aber einfach nur einen Account zu besitzen, reicht nicht aus. Diesen professionell zu pflegen und optimal zu nutzen, bringt wiederum viele Vorteile.

Warum sollte ich mich für ProExakt entscheiden?

Wir schaffen einen stimmigen Onlineauftritt für euer Unternehmen mit Wiedererkennungswert. Dabei greifen wir auf die vielen Kompetenzen, die unser Unternehmen bereithält, zurück: Ansprechend gestaltete Postings, Texte auf den Punkt formuliert und die richtigen Kniffe für mehr Reichweite. Das ist unser Erfolgsmix!

ProExakt
Digital- & Printmedien
Bahnhofstraße 17 | 38170 Schöppenstedt
Tel. 05332/9686-433 | info@proexakt.de

Dunja Kreiser bleibt Gemeindebürgermeisterin

In seiner konstituierenden Sitzung hat der Rat der Gemeinde Evessen Dunja Kreiser (SPD) erneut zur Bürgermeisterin gewählt. Die offene Wahl erfolgte einstimmig per Handzeichen. Weitere Wahlvorschläge gab es nicht.

Evessen

Kreiser dankte in ihrer Antrittsrede für das ihr entgegengebrachte Vertrauen. Sie freue sich auf ihre dritte Amtszeit als Bürgermeisterin und auf eine konstruktive Zusammenarbeit mit allen Ratsmitglieder.

Karsten Wolff (CDU) wurde als erster stellvertretender Bürgermeister und Christiane Wagner-Judith (Grüne) als zweite stellvertretende Bürgermeisterin gewählt. Vorsitzender der SPD-Fraktion (vier Sitze) ist Jörg Brendel, Karsten Wolff ist Vorsitzender der CDU-Fraktion (ebenfalls vier Sitze), und Christiane Wagner-Judith übernimmt den Vorsitz der Fraktion von Bündnis90/Die Grünen (zwei Sitze).

Verabschiedet aus dem Rat wurden Eik Lowes (CDU), Jürgen Heinemann (SPD), Irene Mutke (SPD) und Eckard Weddelmann (CDU). Bruno Polzin vom Niedersächsischen Städte- und Gemeindebund ehrte Christiane Wagner-Judith und Eckard Weddelmann für ihre 25-jährige Ratstätigkeit. Karsten Wolff wurde für 20-jährige Ratstätigkeiten und Dunja Kreiser, Gerhard Bartschies-Franke und Knut Riggert wurden für 15-jährige Ratstätigkeit geehrt.

Der neue Rat der Gemeinde Evessen (v. l.) Luis Bertram, Helge Gülle, Saskia Hoog, Max Weilbier, Uwe Ullrich, Karsten Wolff, Knut Riggert, Dunja Kreiser, Jörg Brendel, Christian Wagner-Judith und Gerhard Bartschies-Franke

Landkreis Wolfenbüttel/Landkreis Helmstedt

Corona-Warnstufe 2 in der Region

Seit dem 1. Dezember 2021 gilt in den Landkreisen Wolfenbüttel und Helmstedt gilt die Corona-Warnstufe 2. Das bedeutet, dass in vielen Bereichen des öffentlichen Lebens die 2-G-Plus-Regel gilt. Zugang haben dann nur geimpfte und genesene Personen, die zusätzlich einen Nachweis über einen aktuellen Schnelltest (nicht älter als 24 Stunden) oder einen PCR-Test erbringen müssen.

Roswitha Kühle feiert 25. Dienstjubiläum in der Kanzlei Dietmar Wölker

– Anzeige –

Gewohnt bescheiden nahm Roswitha Kühle die Glückwünsche und Geschenke ihrer Kolleginnen und ihres Chefs entgegen und lauschte den warmen Worten ihrer langjährigen beruflichen Wegbegleiter. Mit einem kleinen internen Empfang würdigte das Team der Notar- und Anwaltskanzlei Dietmar Wölker vor Kurzem das 25. Dienstjubiläum der gelernten Notar- und Rechtsanwaltsgehilfin, die seit dem 1. Februar 1996 als Dezernatsleiterin des Notariats in der Kanzlei im Herzen Schöppenstedts tätig ist.

Schöppenstedt

Begonnen hat Roswitha Kühle ihre berufliche Laufbahn am 1. April 1968 mit der Ausbildung zur Notar- und Rechtsanwaltsgehilfin bei Rechtsanwalt und Notar Sachse in Schöppenstedt. Nach dem Tod ihres Ausbilders wechselte sie ein Jahr später in die Kanzlei Dr. Hans-Jürgen Greiser, wo sie ihre Ausbildung erfolgreich abschloss und fortan im Notariat tätig war.

Seit der Geschäftsübernahme im Februar 1996 setzt auch Dietmar Wölker auf die Dienste von Roswitha Kühle und hat über die bisher 25-jährige Zusammenarbeit nur Gutes zu berichten. »Ihre fachliche Qualifikation und Fähigkeit im Umgang mit Menschen, aber auch mit den immer wieder auftretenden beruflichen Herausforderungen haben Frau Kühle zu einer äußerst wertvollen Mitarbeiterin unserer Kanzlei werden lassen«, lobte der erfahrene Rechtsanwalt, Notar und Fachanwalt für Strafrecht seine Mitarbeiterin der ersten Stunde.

Mit einem großen Blumenstrauß, einem besonderen Präsent und einer Flasche Sekt bedankten sich Dietmar Wölker und das gesamte Kanzleiteam bei Roswitha Kühle für 25 Jahre treue und hilfreiche Mitarbeit, einhergehend mit der Freude auf weitere Jahre der angenehmen Zusammenarbeit. *sn*

Mit einem Blumenstrauß und einem Präsent bedankte sich Rechtsanwalt und Notar Dietmar Wölker, auch im Namen aller Mitarbeiterinnen, bei Roswitha Kühle für 25 Jahre treue Mitarbeit Fotos (2): Nickel

Das Team der Kanzlei Wölker (v. l.): Maren Owczorz-Lietz, Petra Schneider, Jubilarin Roswitha Kühle, Dietmar Wölker und Eva-Maria Albut

Alles im Blick – dank des digitalen Breitformat-Cockpits.

Schnellladen – von 10 % auf 80 % in 18 Minuten.[2]

Der neue vollelektrische Hyundai IONIQ 5 definiert Mobilität neu. Freuen Sie sich auf drehmomentstarken Fahrspaß, echtes High-Speed-Laden und ein Interieur, das modernste Technik und nachhaltige Materialien zum einzigartigen Wohlfühlambiente vereint. Entdecken Sie den neuen Hyundai IONIQ 5 jetzt bei uns!

Muster-Angebot für Ihr HYUNDAI Kilometerleasing:
Hyundai IONIQ 5 Elektro (58 kWh), Reduktionsgetriebe, 125 kW (170 PS)

Fahrzeugpreis	41.900,00 EUR
Einmalige Leasingsonderzahlung	8.000,00 EUR
Laufzeit	48 Monate
Gesamtlaufleistung	40.000 km
48 mtl. Raten à	249,00 EUR[3]
Gesamtbetrag	19.952,00 EUR
Effektiver Jahreszins	2,49 %
Gebundener Sollzinssatz p. a.	2,46 %
Leasingrate mtl.:	**249,00 EUR[3]**

Hyundai IONIQ 5 Elektro (58 kWh), Reduktionsgetriebe, 125 kW (170 PS): Stromverbrauch kombiniert: 16,3 kWh/100 km; elektrische Reichweite bei voller Batterie: 400 km; CO_2-Emission kombiniert: 0 g/km; CO_2-Effizienzklasse: A+. Die angegebenen Verbrauchs- und CO_2-Emissionswerte wurden nach dem vorgeschriebenen WLTP-Messverfahren ermittelt. Mehr zum WLTP-Verfahren unter: hyundai.de/wltp.

Autohaus Stark GmbH
Fischersteg 9, 38154 Königslutter
Telefon 05353 / 951020

HYUNDAI

[1] Optional, aufpreispflichtige Zusatzausstattung.
[2] Entsprechende Hochleistungs-Ladepunkte vorausgesetzt, kann die Hochvoltbatterie in nur 18 Minuten von 10 % auf 80 % geladen werden. Die Ladezeiten können variieren – in Abhängigkeit von den örtlichen Ladebedingungen (z.B. Art und Zustand der Ladesäule, Batterietemperatur oder Umgebungstemperatur).
[3] Ein unverbindliches Leasingbeispiel der HYUNDAI Finance, ein Geschäftsbereich der Hyundai Capital Bank Europe GmbH, Friedrich-Ebert-Anlage 35–37, 60327 Frankfurt am Main. Verbraucher haben ein gesetzliches Widerrufsrecht. Verpflichtung zum Abschluss einer Vollkaskoversicherung. Kostenpflichtige Sonderausstattung möglich. Überführungskosten in Höhe von 690,00 EUR enthalten. Alle Preise inkl. gesetzlicher MwSt. Angebot gültig bis 31.12.2021.

8 Jahre Garantie*

* Fahrzeuggarantie ohne Aufpreis und ohne Kilometerlimit: Die Hyundai Herstellergarantie mit 5 Jahren Fahrzeuggarantie (3 Jahre für serienmäßiges Car-Audio-Gerät inkl. Navigation bzw. Multimedia sowie für Typ-2-Ladekabel und 2 Jahre für die Bordnetzbatterie), 5 Jahren Lackgarantie (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft), 5 kostenlosen Sicherheits-Checks in den ersten 5 Jahren gemäß Hyundai Sicherheits-Check-Heft. Die 5-jährige Herstellergarantie für das Fahrzeug gilt nur, wenn dieses ursprünglich von einem autorisierten Hyundai Vertragshändler an einen Endkunden verkauft wurde.

Zudem 8 Jahre Mobilitätsgarantie mit kostenlosem Pannen- und Abschleppdienst (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft).

Ohne Aufpreis und ohne Kilometerlimit greift für den KONA Elektro und IONIQ Elektro im Anschluss an die Hyundai Herstellergarantie zusätzlich die 3-jährige Anschlussgarantie der Real Garant Versicherung AG (Marie-Curie-Straße 3, 73770 Denkendorf). Die Leistungen der Anschlussgarantie weichen von der Herstellergarantie ab (Details hierzu für den KONA Elektro unter (https:/ / www.hyundai.de/ garantiebedingungen) und für den IONIQ Elektro unter (https:/ / www.hyundai.de/garantiebedingungen-ioniq)).

Garantie für die Hochvolt-Batterie ohne Aufpreis für KONA Elektro: 8 Jahre oder bis zu 160.000 km bzw. für IONIQ Elektro bis zu 200.000 km, je nachdem was zuerst eintritt.

Für Taxis und Mietwagen gelten generell abweichende Regelungen gemäß den Bedingungen des Garantie- und Servicehefts.

handelswerbung24.com
Clever ist, wer es selber macht …

PLAKATE UND PROSPEKTE EINFACH SELBST GESTALTEN? WIR MACHEN ES MÖGLICH!

LEBENSMITTEL • OBST • GEMÜSE • GETRÄNKE • GASTRONOMIE • TIERNAHRUNG • NON-FOOD • PFLANZEN • AUTOZUBEHÖR • U. V. M.

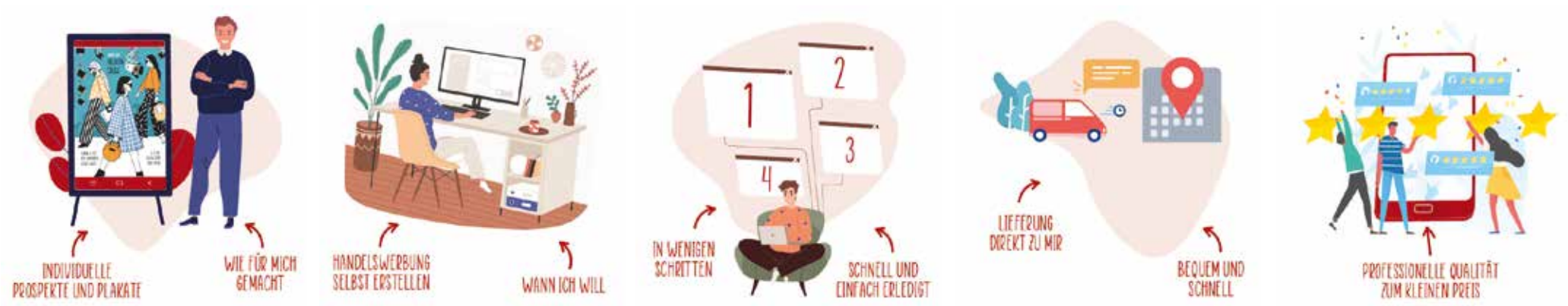
ÜBER 100 000 PRODUKT- UND IMAGEBILDER KOSTENLOS FÜR DIE INDIVDUELLE ERSTELLUNG VERFÜGBAR

ERFOLGREICHE HANDELSWERBUNG INDIVIDUELL UND KOSTENGÜNSTIG SELBST GESTALTEN!

Handelswerbung24.com basiert auf der Idee, jedem Gewerbetreibenden aus dem Handel, vor allem aus dem Lebensmitteleinzelhandel, exklusiv die Möglichkeit zur Verfügung zu stellen, **selbstständig** und **individuell** in geringen Auflagen und in den gängigen Formaten DIN A4 oder DIN A3 **professionelle** und **moderne Handelswerbung** zu erstellen. Diese können im Digitaldruckverfahren (spezielles Druckverfahren für kleinere Auflagen) **günstig** und **hochwertig** produziert werden.

SO FUNKTIONIERT ES!

Gestalten Sie in kurzer Zeit **hochwertige Plakate und Prospekte,** die Ihren persönlichen Vorstellungen **bestmöglich** entsprechen. Aufgrund unseres schnellen und **zuverlässigen Lieferservices innerhalb von 48 Stunden** sind Sie in der Lage, spontan und gezielt zu reagieren. Bewerben Sie konkrete Produkte und spontane Aktionen, informieren Sie Ihre Kunden **schnell, fokussiert** und dadurch **nachhaltig.** Das ist **zeitgemäße Handelswerbung.**



Zahlreiche Kinder hatten viel Freude an der Bewegung

Seit 2017 gibt es am zweiten Wochenende im November einen Tag des Kinderturnens. Dem Deutschen Turner-Bund (DTB) mit seinen Landesverbänden ist es ein großes Anliegen, jedem Kind, unabhängig von seiner sozialen Herkunft, seinem Geschlecht oder einer eventuellen Behinderung, die Möglichkeit auf ausreichende Bewegung zu bieten. Von dieser Möglichkeit machten der Roklumer Sportverein (SVR) und TSV Winnigstedt Gebrauch. Ehrenamtliche hatten vorher in der Winnigstedter Turnhalle die Sportgeräte aufgebaut.

Winnigstedt/Roklum

Hier turnten und tobten morgens die kleinen Jungen und Mädchen bis zu einem Alter von sechs Jahren. Besonders das Rutschen machte den Kleinen große Freude. Am Ende der bewegungsreichen Stunden gab es das Turnabzeichen »Ich kann das schon«, über das sich die jungen Akteure sehr freuten. Die engagierten Übungsleiterinnen Julia Ackermann und Elisabeth Siemann waren sehr zufrieden mit dem Verlauf des Vormittags.

Am Nachmittag bewältigten ältere Kinder einen abwechslungsreichen »Korean Warrior«-Parcours. Dabei mussten flink alle Hindernisse überwunden werden. So wurde beispielsweise geklettert, gerannt und gesprungen. Zum Schluss freuten sich auch diese begeisterten Mädchen und Jungen über ihre »Ich kann das schon«-Urkunde.

»Das ist bereits die dritte Veranstaltung dieser Art gewesen«, betonte die SVR-Übungsleiterin Bianca Franke, die von ihren Kindern Elisa und Fynn Franke sowie Jörg Gruner und Sophie Löhr eine tolle Unterstützung bekam. Alle freuen sich schon auf die nächste Bewegungsaktion. *bm*

Am Vormittag tobten sich die kleinen Kinder aus Fotos (2): Meyer

Die älteren Kinder mit ihren »Ich kann das schon«-Urkunden

Sambleben

Auf dem Wiesenweg in Sambleben sollen zwei sogenannte Street-Buddies für mehr Beachtung der bereits bestehenden Geschwindigkeitsbegrenzung sorgen. »Bereits vor etwa zwei Jahren habe ich mich dort erfolgreich für eine Tempo-30-Zone stark gemacht«, berichtete Ratsfrau und Ortsvorsteherin Kerstin Hübner. Aber noch immer seien viele Autofahrer auch auf dieser Dorfstraße zu schnell unterwegs. Anwohnerin Carmen Beddig ist, wie auch Nachbarn und weitere Bewohner der Straße, der gleichen Meinung: »Gerade auswärtige Fahrzeuge sind noch immer eindeutig zu schnell. An diesem Straßenabschnitt wohnen Familien mit kleinen Kindern, die hohe Geschwindigkeiten noch nicht abschätzen können. Deshalb habe ich jetzt zwei dieser Warnschilder für mehr Kindersicherheit auf eigene Kosten angeschafft. Die Warnaufsteller sind am eigenen Gartenzaun befestigt und sollen für etwas mehr Rücksicht werben«. Hübner begutachtete gemeinsam mit Schöppenstedts Bürgermeisterin Andrea Föniger sowie einigen Anwohnern jetzt die bunten Figuren: »Wir sind gespannt, ob die Street-Buddies zu einer vorsichtigeren Fahrweise führen.«

Landkreis Helmstedt

Blutspendetermine im Dezember

Adventliche Stimmung kommt bei Peter Friedsch, Gebietsreferent beim DRK-Blutspendedienst NSTOB, nicht auf: »Aktuell sind die Blutreserven fast aufgebraucht und auf einem ungekannten Tiefstand.« So sei ein Großteil der Blutgruppen gerade einmal für einen Tag verfügbar. »In der Krebstherapie und in der Notfallversorgung werden Blutpräparate aber auch jetzt dringend benötigt.« Mit Blick auf die zahlreichen Feiertage am Monatsende sei die aktuell geringe Spendebereitschaft sehr problematisch, so Friedsch. Deshalb ruft er die Bürger eindringlich dazu auf, Blut zu spenden. Dies ist im Landkreis Helmstedt an folgenden Tagen möglich: am 10 Dezember von 15.30 und 19.30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Jerxheim, am 13. Dezember von 15.30 bis 19.30 im Schützenhaus Helmstedt, am 15. Dezember von 15 bis 19 Uhr im evangelischen Gemeindezentrum Lehre und am 30. Dezember von 15.30 bis 19.30 Uhr im Schöninger Schloss. Es gilt die 3-G-Regel.

Region

Marcus Bosse bleibt Vorsitzender

Die SPD-Fraktion im Regionalverband Großraum Braunschweig (RGB) traf sich zu ihrer konstituierenden Sitzung, um die Besetzung der einzelnen Ausschüsse festzulegen und eine neue Fraktionsspitze zu wählen. Mit 20 Mitgliedern ist die deutlich verjüngte SPD-Fraktion erneut stärkste Fraktion im Regionalverband. Auch der Frauenanteil innerhalb der Fraktion hat sich gegenüber der vorherigen Wahlperiode weiter erhöht. Alter und neuer Fraktionsvorsitzender ist der Schöppenstedter Landtagsabgeordnete Marcus Bosse, der dieses Amt bereits seit 2011 innehat. Seine Stellvertreter sind die Braunschweigerin Julia Retzlaff und der Salzgitteraner Wolfgang Schneider. »Ich freue mich über den Vertrauensbeweis meiner Fraktion. Wir werden nahtlos an unsere bisherige Arbeit anknüpfen und die Region weiter nach vorne bringen«, so Bosse.

Bornum am Elm

Im Rahmen ihrer Jahreshauptversammlung wählte die Bornumer SPD-Ortsabteilung einen neuen Vorstand: Einstimmig als Vorsitzende in ihrem Amt bestätigt wurde Christine M. Kaiser, die den schon länger vakanten Vorsitz im Mai dieses Jahres übernommen hatte. Sie wird zukünftig unterstützt von Oliver Feldmann als ihrem ebenfalls einstimmig gewählten Stellvertreter. Feldmann war erst kürzlich aus Emmerstedt in die Ortsabteilung gewechselt und steigt nun mit viel Elan in die politische Arbeit vor Ort ein. »Wir freuen uns sehr, durch ihn Verstärkung bekommen zu haben«, erklärte die wiedergewählte Vorsitzende, »denn so konnten wir diesmal einen fünfköpfigen Vorstand bilden und die vielfältigen Aufgaben in der Abteilung auf mehr Schultern verteilen als bisher.« Einstimmig wiedergewählt wurden auch Klaus-Dieter Grund als Kassenwart und Hans-Joachim Scherenhorst als Schriftführer. Den Vorstand vervollständigt zudem Melanie Wohld als Beisitzerin. Weiterhin als Kassenprüfer tätig bleiben Dieter Beer und Horst-Günter Denecke.

Wir suchen … | info@proexakt.de | 05332/9686-54
Medientechnologe (m/w/d)
Bereich Digitaldruck, ab sofort
ProExakt Digital- & Printmedien

Wir suchen … | info@proexakt.de | 05332/9686-54
Werbetechniker (m/w/d)
Vollzeit, ab sofort
ProExakt Digital- & Printmedien

Wir suchen … | info@proexakt.de | 05332/9686-54
Servicefahrer (m/w/d)
450-Euro-Basis
ProExakt Digital- & Printmedien

Wir suchen … | info@proexakt.de | 05332/9686-54
Webdesigner (m/w/d)
zum nächstmöglichen Zeitpunkt
ProExakt Digital- & Printmedien

Wir suchen … | info@proexakt.de | 05332/9686-54
Mediengestalter (m/w/d)
ab sofort
ProExakt Digital- & Printmedien

Wir suchen … | info@proexakt.de | 05332/9686-54
Werbeberater (m/w/d)
im Anzeigenverkauf für den Stadtspiegel, ab sofort
ProExakt Digital- & Printmedien

Wir suchen … | info@proexakt.de | 05332/9686-54
Reinigungskraft (m/w/d)
für Reinigungsarbeiten in unseren Büros (auf 450-Euro-Basis)
ProExakt Digital- & Printmedien

Wir suchen … | info@proexakt.de | 05332/9686-54
Jahres-Praktikant (m/w/d)
für unsere Druckerei, ab sofort
ProExakt Digital- & Printmedien

Schreiben Sie uns unter: info@stadtspiegel24.de

Easy Clean Box

Desinfizieren von Pflegehilfsmitteln und Alltagsgegenständen leicht gemacht

Selbstverständlich fertigen wir alle Ausführungen der Easy-Clean-Box für Pflegehilfsmittel hinsichtlich Größe, Form und Ansicht nach Ihren individuellen Wünschen an.

Über das Betätigen eines Fußschalters wird Desinfektionsmittel aus einem 12-Liter-Tank in mehrere Düsen gepumpt, die dieses dann in Form von Sprühnebel auf die Pflegehilfsmittel verteilen. Der Prozess der Befeuchtung sollte mindestens drei Sekunden lang erfolgen.

Bei der Easy-Clean-Box (UV-C) ist nach dem Erlöschen der Lampe der Reinigungsvorgang abgeschlossen. Der Desinfizierungsprozess über UV-C-Licht sollte mindestens drei Minuten dauern.

Beispiel anhand einer Easy-Clean-Box für Einkaufswagen

Alu-Dibond-Gerüst, verschraubt mit Aluminum-Vierkantrohr, Kantenschutz, Schwerlastrollen, Griffe zum Stabilisieren bzw. Bewegen, aluminiumbeschichteter bzw. verspiegelter Innenraum, individuelle Beklebung.

Geräuscharme Hochleistungspumpe bzw.
Hightech-UV-C-Lampe, spezielle Sprühnebeldüsen, Schlauchnetz mit speziellem Filter, 12-Liter-Tank, Fußschalter, Handdesinfizierer, 230 Volt mit 10-Meter-Verlängerungskabel.

Details:
Easy-Clean-Box-PH mit einem Volumen von 1,5 m³. Die Wände sind zwecks Vermeidung von Schattenbildungen verspiegelt. Eingesetzt werden 9 LED-UVC-Linearleuchten 300 W (8 x 35 W und 1 x 20 W).

Auf Kundenwunsch und mit einem Preisaufschlag kann der Faktor Zeit durch stärkere Lampen deutlich verringert werden.

Hinweis:
Die Easy-Clean-Box als Maschine ist kein medizinisches Gerät. Im Kern ist es eine Maschine, die medizinisch zugelassenes Desinfektionsmittel auf Gegenstände verteilt. Die Variante mit UV-C-Licht ist ebenfalls kein medizinisches Gerät. Bei dieser Maschine kann über UV-C Strahlen unter Berücksichtigung der Bestrahlungsdauer, des Abstands und der Schattenbildung eine Desinfektion durchgeführt werden.

TECHNISCHE DATEN

Easy-Clean-Box Pflegehilfsmittel

Breite = 1,30 m

Höhe = 1,73 m

Tiefe = 1,27 m

Einsatzbereich 0 °C bis +40 °C , Anschluss 230 Volt

Optional: Einsatzbereich mit Heizung bis -10 °C

Bitte beachten Sie, dass die korrekte Funktion der UV-C-Lampen regelmäßig geprüft werden muss.

samoht
E-Commerce • Medien • Constructions

Interesse geweckt?
Unsere Boxen in Aktion

SCAN ME!

Bahnhofstraße 17a | 38170 Schöppenstedt
0 53 32 / 8 63 39 84 | info@samoht-druck.de

DEINE Freude ist auf dem Nullpunkt? DU suchst einen innovativen Job?

Dann bewirb DICH bei uns, einem Team aus alten Hasen und jungen Hüpfern, in dem **DEINE Ideen** willkommen sind.

- **Pflegefachkraft** oder
- **Pflegekraft** in Teilzeit

(sehr gern Mamis/Quer- oder Wiedereinsteiger)

sunshine Pflegedienst

im Ärztehaus Med51
Neuer Weg 51b, 38302 Wolfenbüttel
☎ 05331-903776

LKW-Fahrer/in als Vollzeit oder LKW-Aushilfsfahrer/in
Führerscheinklasse CE
Fahrerkarte inkl. Module
(auf 450,00 € Basis)
gern auch Rentner
sucht ab sofort
Salzgitter EuroLogistik GmbH
Tel. 05341/18928-71

Zur Verstärkung suchen wir in Vollzeit
Shuttlefahrer m/w/d
für Sattelauflieger
+ Anhängerzüge
für den Nahverkehr
mit Führerscheinklasse CE
Salzgitter Eurologistik GmbH
Tel: 05341/18928-70

Sicherheit – Detektei – Service GmbH
Wir suchen in **Wolfsburg/Braunschweig/Hildesheim**
● **Sicherheitsmitarbeiter (m/w/d)**
für die Zugbegleitung und -bewachung in Vollzeit/ Teilzeit / 450€
Senden Sie uns Ihre Kurzbewerbung mit Lebenslauf.
Im Neuen Felde 107 – 29525 Uelzen
☎ 0581 / 948797-0 – info@sds-sicherheit-service.de

Für unseren
STADTSPIEGEL
suchen wir zuverlässige Zusteller/-innen.
Haben Sie Interesse? Dann schicken Sie uns eine E-Mail oder rufen Sie uns an:

ProExakt GmbH
Digital- & Printmedien
Bahnhofstraße 17 | 38170 Schöppenstedt
info@promedia-sz.de
Herr Djelassi: 01 60/90 37 18 65
Montag bis Freitag von 8 bis 16 Uhr

Landkreis Wolfenbüttel

Impfbefähigtes Personal gesucht

Der Landkreis Wolfenbüttel sucht impfbefähigtes Personal für seine mobilen Impfteams (MIT). Er wird die bestehenden Teams weiter ausbauen, um der großen Nachfrage nach Impfungen gerecht zu werden. Es handelt sich um befristete Arbeitsverhältnisse bis Ende März 2022. Der Einsatz kann als Vollzeit-, Teilzeit- oder geringfügige Beschäftigung erfolgen. Auch die Einsatztage sind sehr flexibel. Der Aufruf richtet sich im Besonderen auch an Personen, die nicht mehr im Berufsleben stehen. Die mobilen Teams sind montags bis freitags in Stadt und Landkreis Wolfenbüttel unterwegs. Auch Angebote am Wochenende sollen in Zukunft erfolgen. Bewerbungen können über www.lkwf.de/karriere erfolgen. Ein Nachweis über die Impfbefähigung kann der Bewerbung beigelegt werden. Fragen zu der Tätigkeit werden unter info-mit@lk-wf.de oder 0 53 31/8 42 28 beantwortet.

Du musst nur noch kurz die Welt retten …

– Anzeige –

Wir machen Energiewende! Machst du mit? Seit 2001 planen, bauen und betreiben wir Windparks in Deutschland. Und da die Rettung des Klimas eine ziemlich große Aufgabe ist, suchen wir dich.

Gevensleben

Du möchtest eine innovative, zukunftssichere und vor allem spannende Ausbildung? Unsere verschiedenen Geschäftsfelder bieten dir eine Ausbildung mit viel Abwechslung. Bei uns sollst du keinen Kaffee kochen, sondern für dein späteres Berufsleben gewappnet werden, und dazu gehört selbstständiges Arbeiten und Denken. Hast du Lust, die Energiewende voranzubringen? Für eine lebenswerte Zukunft?

Dann schau auf unserer Website landwind-gruppe.de vorbei.

Wir bilden folgende Berufe aus:

- Kauffrau/-mann für Büromanagement
- Fachinformatiker/-in – Fachrichtung Systemintegration
- Landwirt/-in

Bei uns erwartet dich ein tolles Team, das dich von Anfang an begleitet und dir mit Rat und Tat zur Seite steht. Natürlich bekommst du während deiner Ausbildung eigene Projekte, die du selbstständig umsetzen kannst.

Falls du noch nicht sicher bist, ob eine Ausbildung bei uns das Richtige für dich ist, kannst du gern vorab ein Praktikum bei uns absolvieren. Dann hast du auch die Möglichkeit, unsere jetzigen und ehemaligen Auszubildenden kennenzulernen und dich mit ihnen auszutauschen – und natürlich auch unsere Ausbilderin und Ausbilder.

Neben einer sehr guten Ausbildungsvergütung, erwarten dich auch flexible Arbeitszeiten, falls dein Anfahrtsweg etwas ungünstig ist. Auch wenn man es nicht glaubt, aber auch im ländlichen Gevensleben sind wir sehr gut mit den Öffis zu erreichen.

Die Berufsschulen für alle drei Berufe sind in Braunschweig. Du hast, je nach Lehrjahr, ein- bis zweimal in der Woche Unterricht. Die restlichen Tage verbringst du bei uns im Ausbildungsbetrieb.

Nach einem erfolgreichen Ausbildungsabschluss besteht die Möglichkeit, weiterhin im Landwind-Team mitzuarbeiten. Immer wieder ergibt sich schon während der Ausbildung die Chance, den weiteren beruflichen Werdegang bei uns zu gestalten. Vielleicht auch mit einer weiteren beruflichen Qualifikation für dich?

Bei uns arbeitest du mit modernster Technik in tollen Büroräumen. In unserer voll ausgestatteten Küche oder auf unserer Terrasse kannst du mit den Kolleginnen und Kollegen entspannt Pause machen. Und falls du mit dem Rad zur Arbeit kommst oder unseren kostenlosen Fitnessraum nutzen möchtest, findest du bei uns natürlich auch eine Dusche. Willst du noch mehr über uns erfahren oder wissen, was aktuell gerade so bei Landwind passiert? Dann schau auf unserer Homepage landwind-gruppe.de oder bei Facebook und Xing vorbei.

Sind noch mehr Fragen offen? Dann schreib uns gern eine Mail oder ruf uns einfach unter 0 53 54/ 99 06-101 an.

Du kannst natürlich auch gleich eine Bewerbung an: Landwind Gruppe GmbH, Sigrid Kliebisch, Watenstedter Straße 11, 38384 Gevensleben, schicken. Schneller und umweltfreundlicher geht es natürlich per Mail an: bewerbungen @landwind-gruppe.de.

Wir freuen uns auf dich!

Du musst nur kurz die Welt retten …

Lust auf eine Ausbildung mit Zukunft?

300.000 Menschen arbeiten bereits in der Erneuerbaren Energien-Branche. Werde Teil der Energiewende bei uns in Gevensleben.

Landwind-Gruppe
Aus Tradition. Eine Vision. Neue Energie.

Schick deine Bewerbung an:
Landwind Gruppe GmbH
Sigrid Kliebisch
Watenstedter Straße 11
38384 Gevensleben
Infos unter: landwind-gruppe.de
oder 05354/9906-101

Die Lavie Reha gGmbH / Lavie grün gGmbH suchen eine*n

Physiotherapeut*in für unsere Praxisgemeinschaft für Ergo- und Physiotherapie

Forstwirt*in oder Landschaftsgärtner*in oder Gärtner*in für Baumarbeiten, Landschaftspflege, Gartenarbeiten, Forstarbeiten im Inklusionsbetrieb

Ergotherapeut*in in Teilzeit für die Begleitung von Jugendlichen und Erwachsenen in der medizinischen Rehabilitation

Steuerfachangestellte*n für 20 Stunden in der Woche für die Buchhaltung und Personalsachbearbeitung. Datev-Kenntnisse (Lodas und Rechnungswesen) von Vorteil.

Wir bieten eine sinnstiftende Tätigkeit in einem innovativen, sozialen, zukunftsorientierten Unternehmen sowie eine attraktive Vergütung, geregelte Arbeitszeiten und umfangreiche Fortbildungsangebote und freuen uns auf engagierte Mitstreitende.

bewerbung@lavie-reha.de

Aktivierende Pflege pro III. Lebensphase in Königslutter/Langeleben
MDK-Benotung A
ANDERS • BESSER • EINFACH GUT
keine Hilflosigkeit, keine Langeweile, keine Einsamkeit

Wir suchen zu sofort
eine examinierte Pflegefachkraft
(m/w/d) in Vollzeit

Bewerbung bitte schriftlich oder per E-Mail.

Seniorenheimat Langeleben
Alten- und Pflegeheim Monika Röttger
Langeleben 1 • 38154 Königslutter
Tel: 0 53 53/80 44 • Fax: 0 53 53/82 19
koenigslutter@seniorenheimat-langeleben.de
www.seniorenheimat-langeleben.de

Team WITWE BOLTE begeistert
Sei dabei!

Worauf Du Dich freuen kannst?

- **Werde Grillmeister (m/w/d)**
- **Festanstellung in Voll- (4 Tage) oder Teilzeit (2-3 Tage)**
- **ein attraktives Grundgehalt plus Provision & Prämie, bei einer 4-Tage-Woche (Vollzeit) 2.200 bis 3.000 € Verdienst**
- **familiäres Betriebsklima, wertschätzender Umgang, ein tolles Team!**

Quereinsteiger sind willkommen, Du bekommst eine super Einarbeitung von uns.

WITWE BOLTE
Melde Dich jetzt!
Tel.: 05250/9721 - 526
JOBS

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Dachdecker und Zimmerer (m/w/d).

Jaggi Holzbau
Zimmerermeister und Betriebswirt
Ringstraße 10
38384 Gevensleben
OT Watenstedt
Tel.: 0 53 54-7 59 28 40
jaggiholzbau@gmx.de
www.jaggi-holzbau.de

- Dachstühle
- Dacheindeckung
- Fachwerkbau & -sanierung
- Baudenkmalpflege
- Fassadenbekleidung
- Balkone, Terrassen, Carports
- Trockenbau & Innenausbau
- Einbau von Fertigelementen
- Modernisierung nach EnEV
- Reparaturen
- Beratung & Planung

Mein schöner Garten 2021
Floristin in Teilzeit gesucht
www.isensee-gartenbau.de

info@stadtspiegel24.de

Das BadeLand passt unter jeden Weihnachtsbaum

Badespaß oder Saunavergnügen:
Was verschenken Sie in diesem Jahr an Ihre Lieben?
Da ist für jeden etwas dabei.

www.badeland-wolfsburg.de

Bade Land
Wolfsburg

EINKAUFSHELFERREINIGUNG

Easy-Clean-Box

Für alle gängigen Einkaufswagen nutzbar!

Abbildung ähnlich

Einkaufswagen-/Trolley-Reinigungs-/Desinfizierungsbox

Easy-Clean-Box für die Einkaufswagenreinigung bzw. -desinfektion durch Desinfektionsmittel.

Optional mit Auffangwanne und Absauganlage, womit überschüssiges Desinfektionsmittel abgepumpt und so entsorgt werden kann.

Abbildung ähnlich

Einkaufskorb-Reinigung/ Desinfizierungsbox

Easy-Clean-Box für die Einkaufskorbreinigung bzw. -desinfektion durch Desinfektionsmittel.

Kostenersparnis durch die Rückgewinnung und Filterung des überschüssigen Desinfektionsmittels.

Abbildung ähnlich

Einkaufswagen-/ Trolley-UV-C-Desinfizierungsbox

Easy-Clean-Box — UV-C-Reinigung bzw. Desinfektion des Einkaufswagens oder Trolleys durch UV-C-Licht.

Kostenersparnis durch nicht benötigtes Desinfektionsmittel. Keine Umweltbelastung durch eventuell den Boden kontaminierenden Sprühnebel.

Jetzt auch zur Miete!

Mehrwert und Service für Ihre Kunden,

Kostenersparnis für Ihr Budget.

Über das Betätigen eines Fußschalters wird Desinfektionsmittel aus einem 15-Liter-Tank in mehrere Düsen gepumpt, die diesen dann in Form von Sprühnebel auf dem Einkaufshelfer verteilen.

Bei der **Easy-Clean-Box (UV-C)** ist nach dem Erlöschen der Lampe der Desinfektionsvorgang abgeschlossen. Der Prozess der Befeuchtung sollte mind. drei Sekunden lang erfolgen. Der Desinfektionsprozess per UV-C-Licht ist nach wenigen Sekunden vorüber.

Alu-Dibond-Gerüst, verschraubt mit Aluminium-Vierkantrohr, Kantenschutz, Schwerlastrollen, Griffe zum Stabilisieren bzw. Bewegen, aluminiumbeschichteter Innenraum, individuelle Beklebung.

Geräuscharme Hochleistungspumpe/Hightech-UV-C-Lampe (LED-UV-C 300 oder 400 Watt Lampe mit 200 bis 280 mm), spezielle Sprühnebeldüsen, Schlauchnetz mit speziellem Filter, 15-Liter-Tank, Fußschalter, Handdesinfizierer, 230 Volt mit 10-Meter-Verlängerungskabel.

Im E-Center Lunze (Pilotprojekt) gehen jeden Tag ca. 1000 Kunden einkaufen. Von diesen 1000 Kunden nutzen ca. 800 Kunden (Tendenz steigend) die Easy-Clean-Box für Einkaufswagen. Der Tank enthält 15 Liter Desinfektionsmittel. Jeder Wagen verbraucht im Durchschnitt ca. 3 bis 6 ml. Die 15 Liter reichen also bei dieser Frequenz für einen Zeitraum von 4 bis 5 Tagen. Bei der **Easy-Clean-Box (UV-C)** entfällt der Gebrauch von Desinfektionsmittel. Das Desinfizieren erfolgt über UV-C-Licht.

Eine zuverlässige Desinfektion kann aufgrund zahlreicher individueller Voraussetzungen unsererseits nur bei der Einhaltung aller betrieblichen Vorgaben gewährleistet werden. Weitere spezifische Daten und Richtlinien für eine korrekte Verwendung der Easy-Clean-Boxen erhalten Sie auf Anfrage.

TECHNISCHE DATEN

Easy-Clean-Box Einkaufswagen	Easy-Clean-Box Einkaufskorb
Breite = 1,30 m	Breite = 0,94 m
Höhe = 1,63 m	Höhe = 1,63 m
Tiefe = 1,32 m	Tiefe = 0,50 m

Einsatzbereich 0 °C bis +50 °C , Anschluss 230 Volt

Optional: Einsatzbereich mit Heizung bis -10 °C

Bitte beachten Sie, dass die korrekte Funktion der UV-C-Lampen regelmäßig geprüft werden muss.

samoht
E-Commerce • Medien • Constructions

Interesse geweckt?
Unsere Boxen in Aktion

SCAN ME!

Bahnhofstraße 17a | 38170 Schöppenstedt
0 53 32 / 8 63 39 84 | info@samoht-druck.de